CHICO BENTO ©
Os dois lados da Rosinha
MAURICIO DE SOUSA EDITORA
PANINI COMICS
Nº 94 - R$ 3,90
Portugal / Continente - 1,50 €
50 Magali 50 ANOS
WWW.TURMADAMONICA.COM.BR
ISSN 0104-2246
9 770104 224008 00094
MAURICIO

INFORME PUBLICITÁRIO
A TORCIDA VAI VIBRAR DE NOVO!
Eugenio
CHEGOU O ÁLBUM DE FIGURINHAS DO CAMPEONATO BRASILEIRO 2014
PROMOÇÃO
ACHOU GANHOU
MILHARES DE ENVELOPES E BOLAS
SAIBA MAIS:
WWW.TORCIDAPANINI.COM.BR
Certificado de Autorização Caixa nº 2-4707/2014
CAMPEONATO BRASILEIRO 2014
PANINI
www.panini.com.br
Todos os times das séries A e B. E ainda figurinhas especiais!
/torcidapanini
@torcidapanini
JÁ NAS BANCAS!
PANINI
www.panini.com.br

Chico Bento em OS DOIS LADOS DA ROSINHA

© MAURICIO DE SOUSA PRODUÇÕES - BRASIL/2014

OCÊ VAI PESCÁ I VAI MI DEXÁ AQUI PRANTADA?!
CREDO! QUI BRABEZA!
CRARO QUI NÃO, ROSINHA...
EU TAVA PENSANDO IM CONVIDÁ OCÊ...
...MAIS COMO EU SEI QUI OCÊ NUM GOSTA DESSAS COISA...
POIS EU VÔ JUNTO!
TAMÉM QUERO PESCÁ!
MININA NA PESCARIA?!
PRU QUE NÃO? MUIÉ TAMÉM PODE PESCÁ!
É QUI OCÊ É MUITO DELICADA PRA ISSO, MINHA FROR!
PRA PESCÁ TEM QUI SÊ TOSCO INGUAR A GENTE!

EU VÔ MOSTRÁ PROCEIS QUI EU TAMÉM POSSO...
AAAAHH!!
O QUI ESSA MINHOCA TÁ FAZENDO AQUI?!
OCÊ NUM IXPRICÔ PRA ELA QUI É PRA FICÁ DO OTRO LADO?
CARMA, ROSINHA!
PEGUEI UM!!
PLAF
O QUE QUI É ISSO QUI BATEU NA MINHA CARA?
AH, É SÓ UMA TRAÍRA!
AAAAHH!!
DESSE JEITO, VAI ISPANTÁ TUDO OS PEXE!

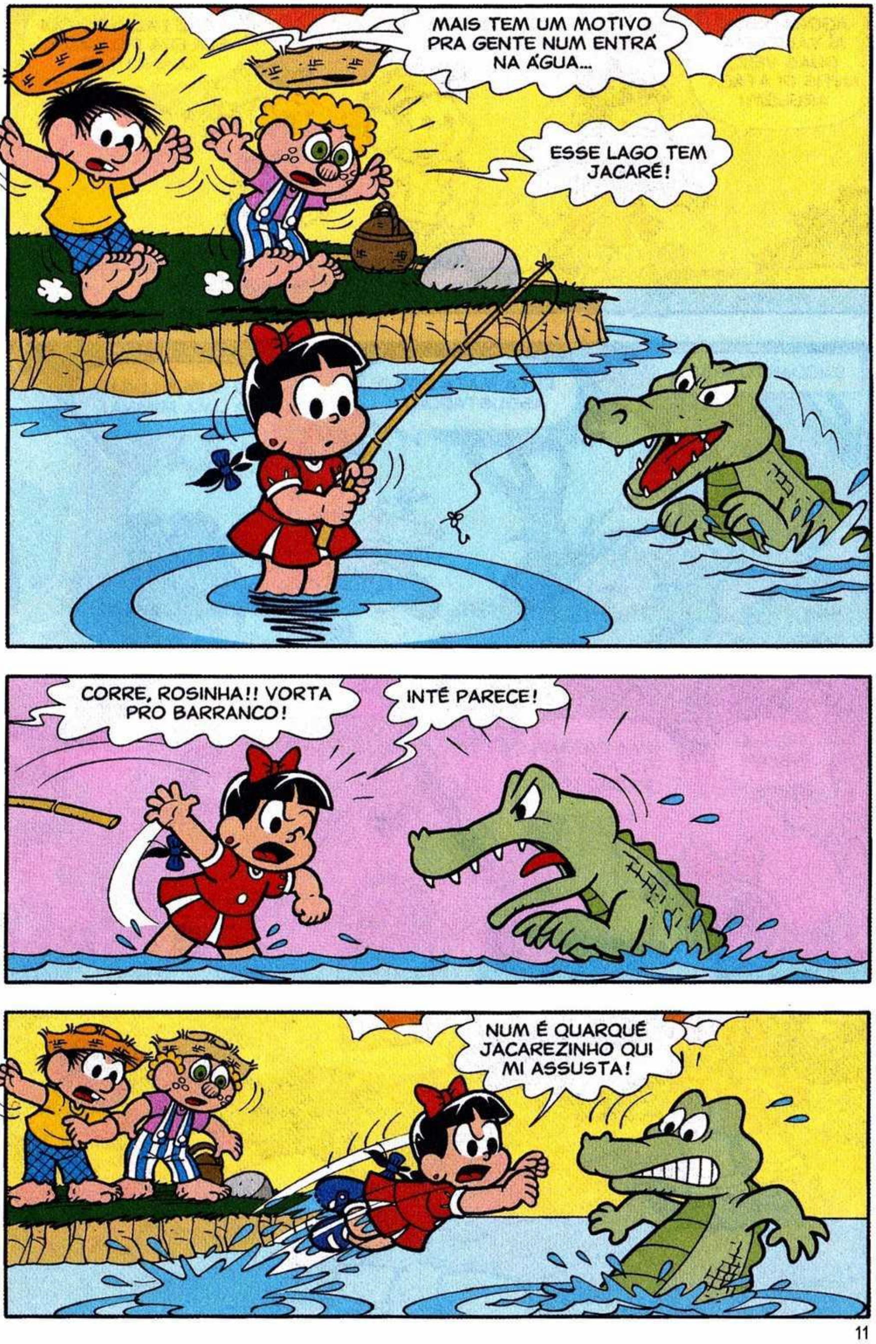
ROSINHA, OCÊ NUM ACHA QUI DIVIA DI SAÍ DESSA MOITA?
AH, OCÊ PERFERE QUI EU VÁ IMBORA?
NUM É ISSO!
É QUI ESSA MOITA TÁ CHEIA DI LAGARTA!
AAAAHH!!
AAAAAHH!!
EITA! BEM QUI EU FALEI QUI ESSE NEGÓCIO DI PESCARIA NUM É PRA ELA!
PESCARIA É PRAS PESSOA QUI TÊM CONCENTRAÇÃO INGUAR A GENTE!
EU QUIRIA SABÊ CUMÉ QUI ARGUÉM PODE GOSTÁ DI PESCÁ!
SERÁ QUI EU SÔ DELICADA DIMAIS, INGUAR O CHICO FALÔ?

MAIS ELE TAMÉM FALA QUI EU SÔ BEM BRABA!
QUAR DAS DUAS SERÁ QUI EU SÔ?
ACHO QUE A MENINA ESTÁ NUM DILEMA!
ACONTECE SEMPRE!
QUEM SÃO OCEIS?
OLHE BEM PRA NÓS! NUNCA NOS VIU POR AQUI?
VAI DIZER QUE NÃO SABE QUEM SOMOS?
HUM... A FOME I A VONTADE DI COMÊ?
ISCARRADA I CUSPIDA?
A CORDA I A CAÇAMBA?
CREDO! NÃO!
NÓS SOMOS MEDEIA E MEDONHA, AS BRUXAS GÊMEAS DA FLORESTA!
BRUXA QUI FAIZ BRUXARIA, MERMO?

CLARO! MAS FIQUE TRANQUILA!
NÃO SOMOS MALVA-DAS!
VIMOS QUE VOCÊ ESTÁ DIVIDIDA!
É QUI TEM HORA QUI EU SÔ BRABA DIMAIS...
...MAIS TEM HORA QUI EU SÔ DELICADA DIMAIS!
EU QUIRIA SABÊ QUAR DAS DUAS É A VREDA-DERA ROSINHA!
POIS NÓS VAMOS TE DAR A CHANCE DE DESCOBRIR!
COMO?
SENDO AS DUAS!
PLIM
UMA BRABA...
...E OUTRA DELICADA!
M-MAIS... I AGORA? O QUE QUI A GENTE FAIZ?
AGORA, VOCÊS DUAS DEVEM TENTAR SE ENTENDER MELHOR!

VAMO COMEÇÁ DANDO UMA LIÇÃO DI MORAR NO CHICO!
NUM É MIOR DEXÁ PRA LÁ I VORTÁ PRA CASA?
AQUI TÁ CHEIO DI COISAS ASSUSTADORA!
TEM MUITO MOSQUITO...
...SAPO, LAGARTO...
VAI VÊ INTÉ MORCEGO!
O- O QUI... O QUI...
O QUI É ISSO QUI CAIU NA MINHA CABEÇA?
NUM É NADA! É SÓ UMA ARANHA SARTADERA!
AAAAHH!!
EITA! LÁ VAI A ISCANDALOSA!

É MIOR! ESSA DAÍ SÓ ATRAPAIA CAS FRESCURA DELA!
UAI, ROSINHA! ARRESORVEU VORTÁ?
VORTEI PRA MOSTRÁ QUI EU POSSO PESCÁ INGUAR A OCEIS!
OCÊ TEM CERTEZA?
NEM DIANTA! OS PEXE SUMIRO CO SEU BERRERO!
É PRUQUE OCEIS TÃO FAZENDO ERRADO!
O MIOR É ENTRÁ NA BERA DO LAGO...
...PRA JOGÁ O ANZOR MAIS LONGE!
VIRO SÓ? ANSIM FICÁ MAIS FÁCIR!
EITA! NUM É QUI ELA TEM RAZÃO?


MAIS TEM UM MOTIVO PRA GENTE NUM ENTRÁ NA ÁGUA...
ESSE LAGO TEM JACARÉ!
CORRE, ROSINHA!! VORTA PRO BARRANCO!
INTÉ PARECE!
NUM É QUARQUÉ JACAREZINHO QUI MI ASSUSTA!

AGORA, ESSE AÍ VAI PENSÁ DUAS VEIZ, ANTIS DI ATACÁ ARGUÉM!
O QUE QUI DEU NA ROSINHA?
I OCÊ FALANDO QUI ELA ERA DELICADA I COISA I TAR...
ENQUANTO ISSO...
ESTA MATA É TÃO ASSUSTADORA...
ISTO NUM É LUGAR PRA UMA MININA!
O QUI É ISSO?!
UMA CABANA NO MEIO DA FRORESTA!

ACHO QUI NUM VÃO SI IMPORTÁ SI EU ENTRÁ UM POQUINHO!
QUEM SERÁ QUI MORA AQUI?

UMA MESA CUM SETE CADERINHA?

I UM QUARTO CUM SETE CAMINHA!

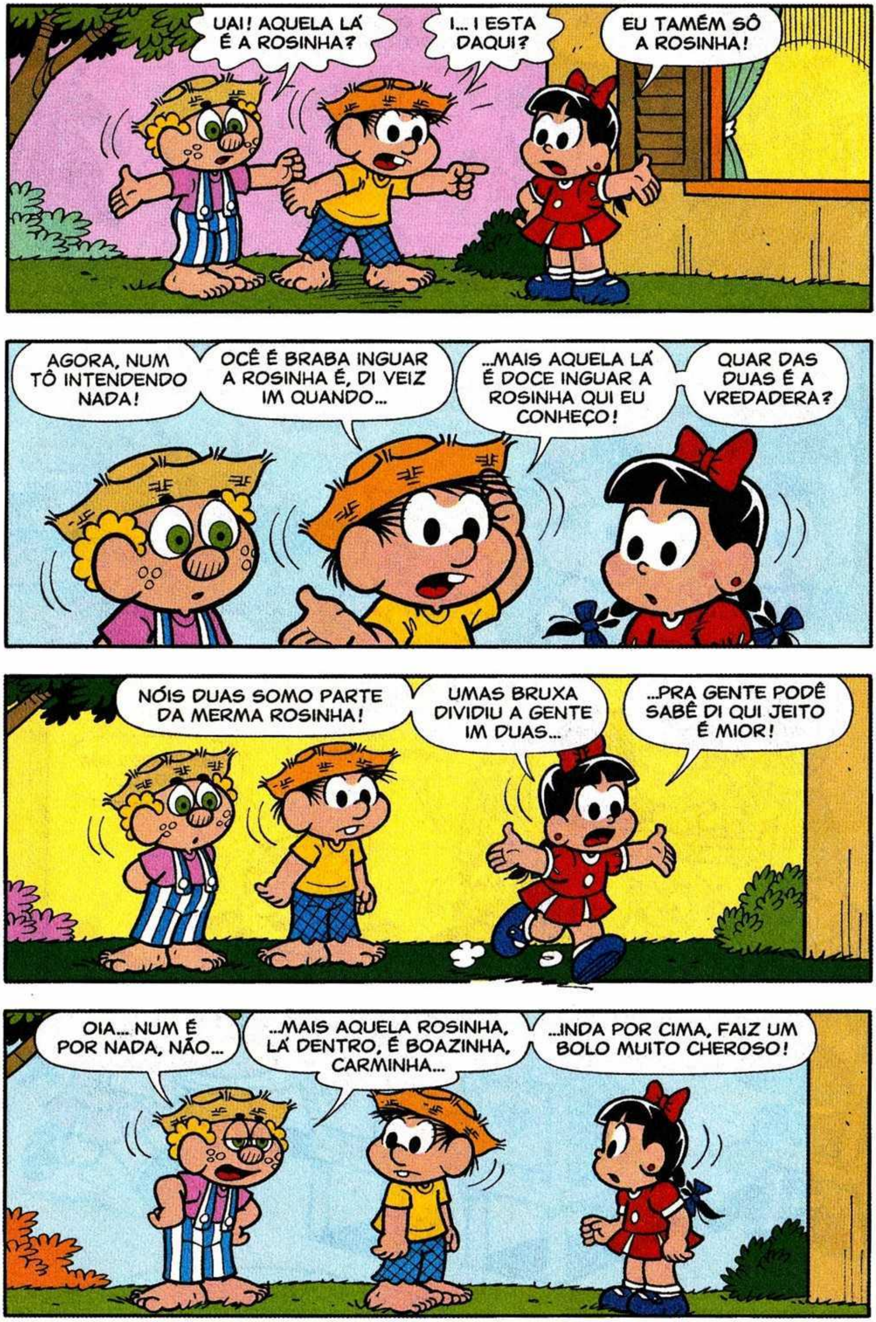
ACHO QUI SETE CRIANCINHA MORA AQUI!
I SÃO BEM BAGUNCERA!

CA AJUDA DESSES BICHINHO BUNITINHO...
...VÔ ARRUMÁ A CASA, INQUANTO CANTO UMA LINDA CANÇÃO...
"EU VOU... EU VOU..."
ROSINHA... NÓIS NUM DIVIA DI TÊ VINDO POR ESTE LADO!
ACHO QUI TAMO PERDIDO!

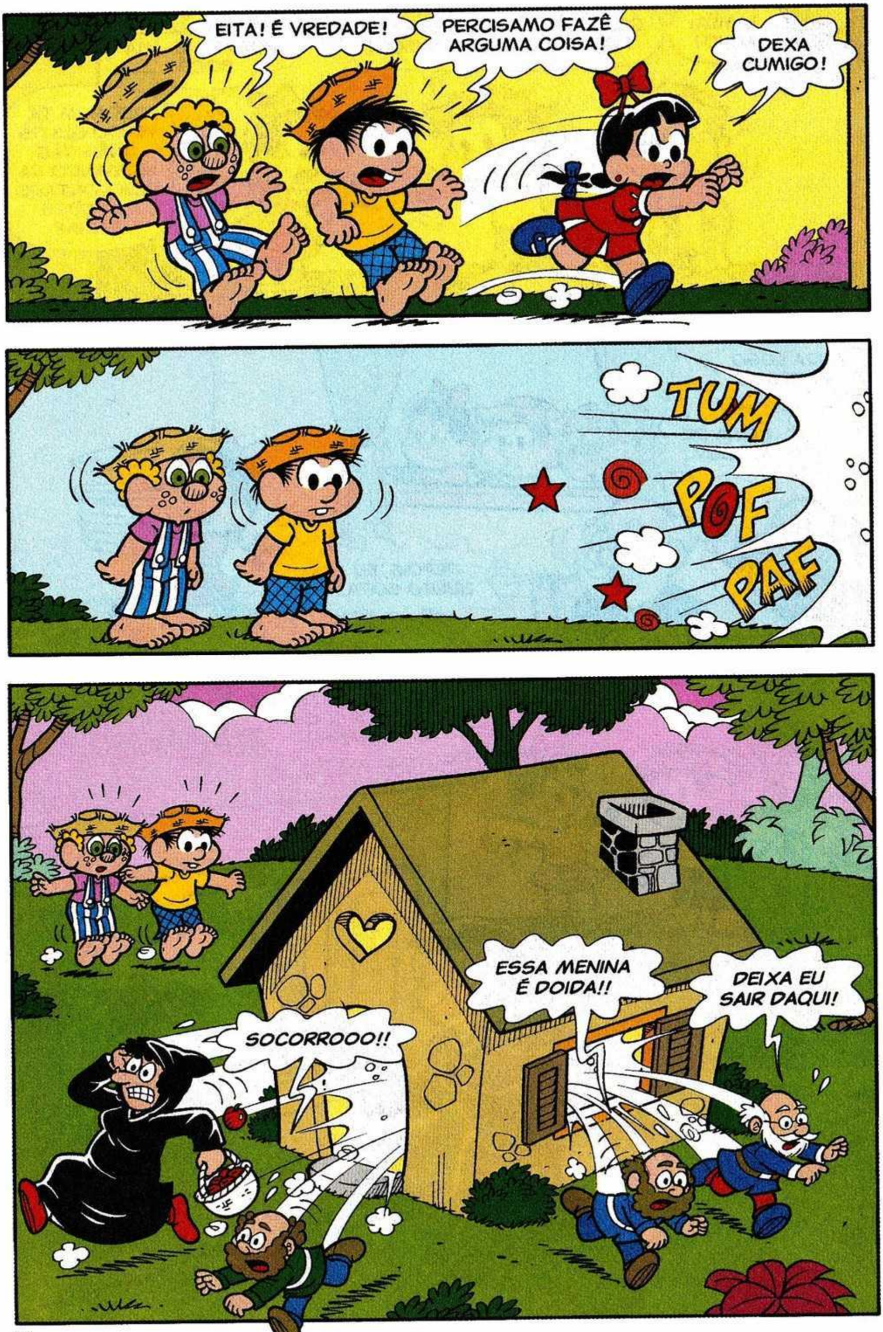
AH, NUM TEM PIRIGO!
DEXA DI SÊ MEDROSO, CHICO!
FUNC! FUNC! QUI CHERO É ESSE?

HUMMMM... É CHERO DI BOLO DI FUBÁ!
I TÁ DANADO DI GOSTOSO!
TÁ VINDO DAQUELA CABANA!

ESTÁ COM UMA CARA ÓTIMA!
EU QUERO UM PEDAÇO!


UAI! AQUELA LÁ É A ROSINHA?
I... I ESTA DAQUI?
EU TAMÉM SÔ A ROSINHA!
AGORA, NUM TÔ INTENDENDO NADA!
OCÊ É BRABA INGUAR A ROSINHA É, DI VEIZ IM QUANDO...
...MAIS AQUELA LÁ É DOCE INGUAR A ROSINHA QUI EU CONHEÇO!
QUAR DAS DUAS É A VREDADERA?
NÓIS DUAS SOMO PARTE DA MERMA ROSINHA!
UMAS BRUXA DIVIDIU A GENTE IM DUAS...
...PRA GENTE PODÊ SABÊ DI QUI JEITO É MIOR!
OIA... NUM É POR NADA, NÃO...
...MAIS AQUELA ROSINHA, LÁ DENTRO, É BOAZINHA, CARMINHA...
...INDA POR CIMA, FAIZ UM BOLO MUITO CHEROSO!

TAMÉM ACHO!
OCÊ FICÔ SÓ CA BRABEZA DA ROSINHA QUI EU CONHEÇO!
SÓ QUI AQUELA ROSINHA É UMA BOCÓ!
OCÊ NUM TÁ VENDO QUI OS ANÃO TÃO ABUSANDO DA BOA VONTADE DA POBRE-ZINHA?
ANDA LOGO, ROSINHA!
DEIXA DE MOLEZA!
DEPOIS, EU QUERO SOPA!
A TONTA É INTÉ CAPAIZ DI ACEITÁ COISAS DI ISTRANHO!


EITA! É VREDADE!
PERCISAMO FAZÊ ARGUMA COISA!
DEXA CUMIGO!
TUM
POF
PAF
ESSA MENINA É DOIDA!!
DEIXA EU SAIR DAQUI!
SOCORROOO!!

I NUM É QUI OCÊ ARRESORVEU MERMO?
PARICIA INTÉ A MÔNICA!
BRIGADA, ROSINHA!
ACHO QUE VOCÊS JÁ CHEGARAM A UMA CONCLUSÃO, NÉ?
MEDEIA I MEDONHA?
JÁ, SIM!
NUM DÁ PRA SÊ SÓ DI UM JEITO, O TEMPO TODO!
TEM HORA QUI A GENTE PERCISA SÊ DOCE...
...I TEM HORA QUI A GENTE PERCISA SÊ DICIDIDA!
SÓ PERCISAMO SABÊ A HORA CERTA!
NÓS SABÍAMOS QUE VOCÊS CHEGARIAM A ESSA CONCLUSÃO!
JÁ PODEM VOLTAR A SER UMA ÚNICA ROSINHA, DE NOVO!
PLIM

ESSA IDEIA QUE EU TIVE FOI MUITO BOA!
EI! A IDEIA FOI MINHA!
BRIGADA!
MI AJUDARO BASTANTE!
QUI BÃO QUI OCÊ VORTÔ A SÊ DO JEITO QUI ERA ANTIS!
ACHO QUI, AGORA, EU SEI A HORA DI SÊ BRABA I A HORA DI SÊ DELICADA!
INTÃO, JÁ PODEMO VORTÁ PRA PESCARIA!
NADA DISSO!
CHEGA DI PESCÁ!
AGORA, O CHICO VAI FICÁ CUMIGO!
OTRA HORA A GENTE PESCA MAIS, ZÉ!
ZUP
VÔ FAZÊ UM BOLO BEM GOSTOSO PROCÊ, CHICO!
DISPOIS, NÓIS VAMO FICÁ BEM JUNTINHO!
HÊ! HÊ! A ROSINHA É PERFEITA DO JEITINHO QUI ELA É!

FIM

INFORME PUBLICITÁRIO
DO YOU KNOW?
¿TÚ SABES?
VOCÊ SABIA?
Já nas bancas um plano infalível pra te ajudar a praticar um novo idioma!
in english • em inglês • em inglês
Monica's gang
TURMA DA Mônica
O videogame alloprado
en español • in spanish • em espanhol
Mónica Y SU PANDILLA
El videojuego desproporcionado
A Turminha se juntou para ajudar você a expandir seus horizontes. A partir de agora você pode ler as mais divertidas revistas em três idiomas: Turma da Mônica (em português), Monica's Gang (inglês) e Mónica y su Pandilla (espanhol). Um plano infalível pra você praticar e conhecer novas palavras.
© MSP - BRASIL / 2014
/revistasturmadamonica
/gibisdaturminha
www.paninicomics.com.br
MAURICIO DE SOUSA EDITORA
Panini Comics

TURMA DO CHICO BENTO
em
CHUVA
IH, ZÉ! ESSA CHUVA NUM VAI PARÁ TÃO CEDO!
NUM VAI, MERMO!
MSP1014/CH094-02
VÔ FALÁ PRA MÃE PERPARÁ UM CORCHÃO PROCÊ LÁ NO QUARTO!
PRONTO, ZÉ! A CAMA JÁ TÁ PRONT...
ARA, ZÉ! PRU QUE OCÊ TÁ TODO MOIADO?
É QUI EU FUI LÁ IM CASA BUSCÁ MEU PIJAMA!
FIM

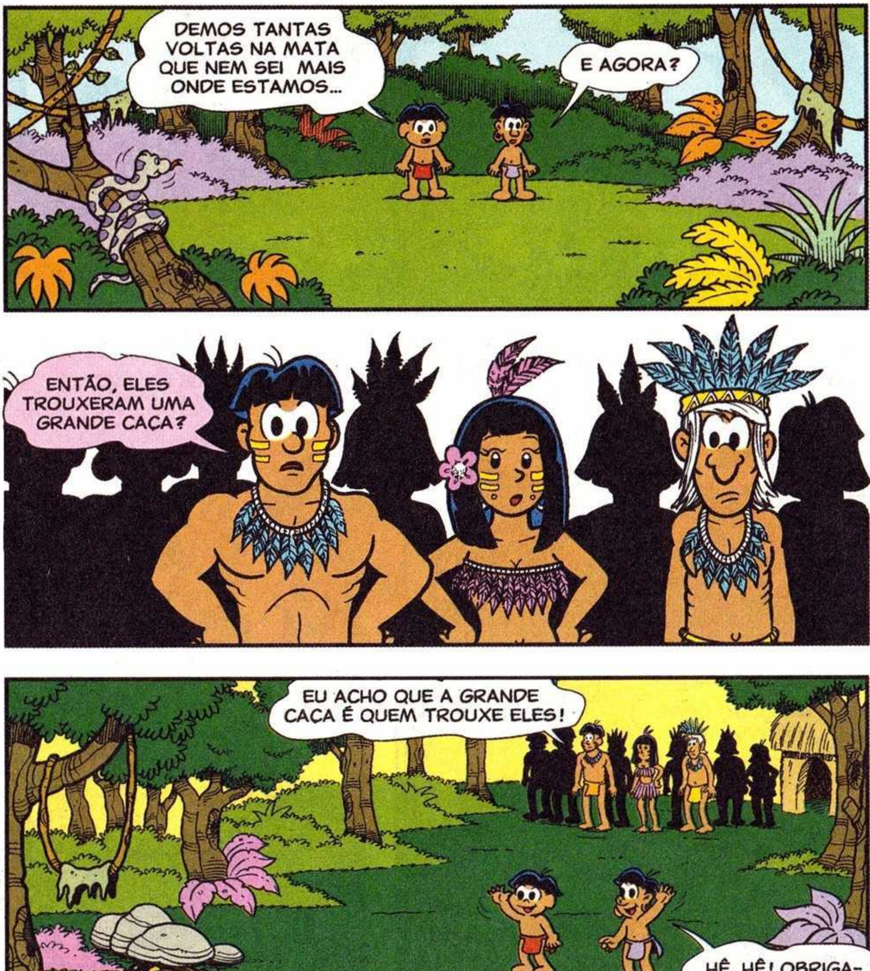
QUERO SÓ VER A CARA DO PESSOAL NA TABA QUANDO VOLTARMOS COM A MAIOR CAÇA QUE ELES JÁ VIRAM!
E VAMOS SER RÁPIDOS, QUE A FOME JÁ ME ATACA!
RUAAAAAH!!
TÔ VENDO, PELO RONCO DA BARRIGA!
MAS NÃO FOI MINHA BARRIGA, PAPA-CAPIM!
PAPA-CAPIM em
NA SELVA, SEM PAI NEM MÃE!
ESSA NÃO! ESTAMOS ACUADOS POR UMA ONÇA FAMINTA!
MSP1014/CH094-03
MAURICIO

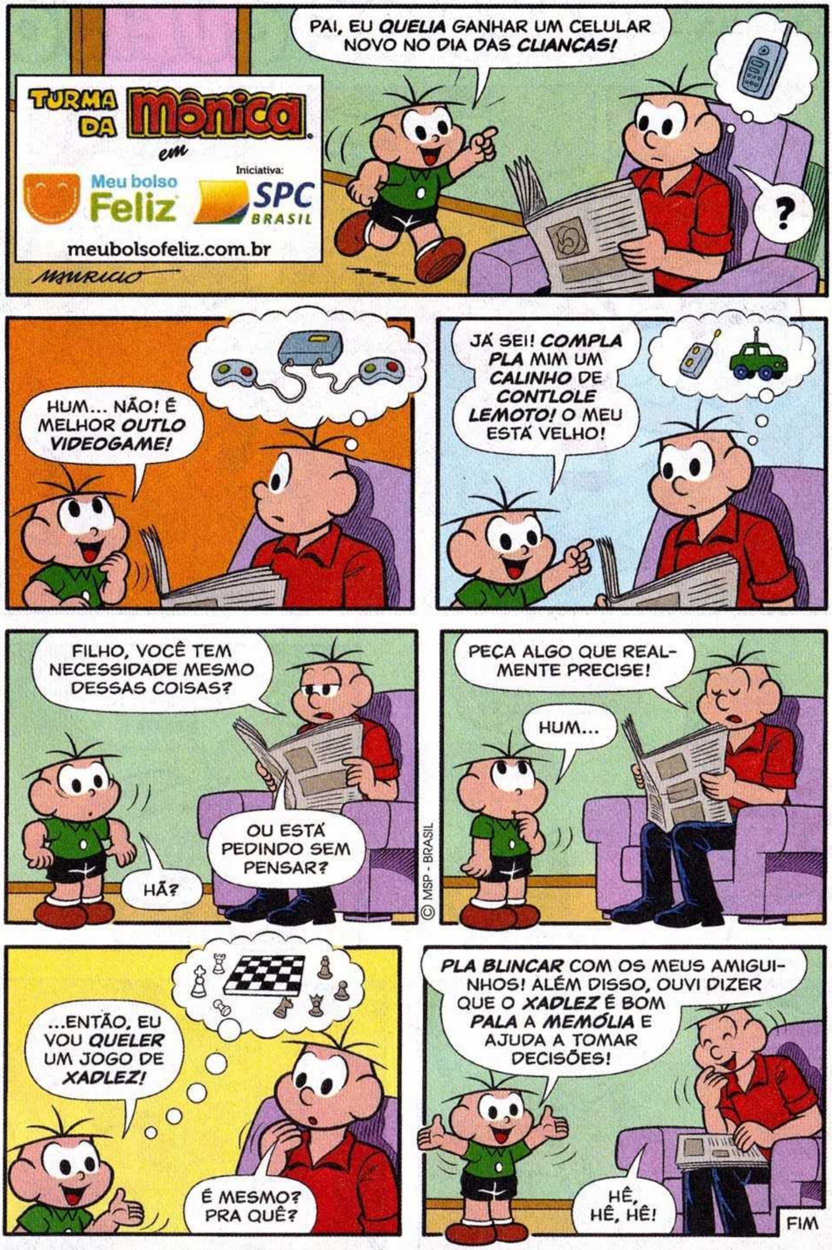
MAS É SÓ UM FILHOTE!
POIS UM FILHOTE DE ONÇA FAMINTA, AINDA ASSIM, É UMA ONÇA FAMINTA!
AAAAAAAHH! AI! ELE ME ATACOU! TÔ PERDIDO! É O FIM PRA MIM!
É, VOCÊ NÃO DEIXA DE TER RAZÃO!
CONTROLE-SE, CAFUNÉ!
AGORA ELE VAI VIRAR SOPA DE FI-LHOTE! ELE VAI VER!
OLHA! ELE TÁ ASSUSTADO! TÁ NA CARA QUE TÁ PERDIDO!
SOZINHO, NESTA SELVA IMENSA, SEM PAI NEM MÃE...
BUÁÁÁÁ! POR QUE PAPA-CAPIM FICA ME FAZENDO CHORAR?

VEM, TEMOS QUE ARRANJAR UMA FAMÍLIA PRA ELE!
CRIIINCH!
ACHO QUE A DONA ANTA NÃO GOSTOU DA IDEIA!
FAMÍLIA DE MACACOS, NÃO! ACHO QUE ELE NÃO PARECE MUITO À VONTADE LÁ EM CIMA!
TIVE UMA IDEIA!

SEMPRE ACHEI DONA COBRA COM UM AR BEM MATERNAL...
SEI NÃO! ACHO QUE ELE CORRE UM POUCO DE PERIGO COM ELA!
E ENTÃO?
SIM! A PANTERA NEGRA É UM PARENTE PRÓXIMO E ACHO QUE VAI ACOLHER MUITO BEM O PEQUENO!
VAI PRA SUA FAMÍLIA, AMIGUINHO!
NADA COMO A SENSAÇÃO DO DEVER CUMPRIDO...

DE VOLTA PRO COMEÇO!
GREEE!!
GREEE!!
E A MINHA BARRIGA RONCANDO DE FOME!
ACHO QUE, MAIS UMA VEZ, NÃO É A SUA BARRIGA!
GRRRRR!!
ENTÃO, SÓ PODE SER MAIS UMA...
... ONÇA!
AI! HORA DE VOLTAR PRA TABA!


DEMOS TANTAS VOLTAS NA MATA QUE NEM SEI MAIS ONDE ESTAMOS...
E AGORA?
ENTÃO, ELES TROUXERAM UMA GRANDE CAÇA?
EU ACHO QUE A GRANDE CAÇA É QUEM TROUXE ELES!
HÊ, HÊ! OBRIGA-DINHO, DONA ONÇA!
FIM



turmadamonica.com.br | turmadamonica | turmadamonica | turmadamonicaTV | +turmadamonica

ZÉ LELÉ
em
PÃES DE QUEIJO
MÃE, MÃE, TÔ CUM VONTADE DI COMÊ PÃO DI QUEJO!
MAURICIO
MSP1014/CH094-04
VAI COMPRÁ PORVIO* QUI EU FAÇO PROCÊ!
VAI DEMORÁ!
É MAIS FÁCIR COMPRÁ O PÃO DI QUEJO NA VENDA!

*POLVILHO.

TRAIZ O TROCO!!
PODE DEXÁ!
$
ARMAZÉM

HUM! TÃO QUENTINHO!
VÔ PROVÁ UM AGORA MERMO!
QUI CHERINHO DI PÃO DI QUEJO!
BRIGADO, ZÉ!
DI NADA!
UM SÓ NUM VAI FAZÊ FARTA!
AGORA VÔ PEGÁ UM I...
OBA!
PÃO DE QUEIJO?
OBRIGADO, ZÉ!
DI NADA!

INDA BEM QUI TEM MAIS!
QUE CHEIRINHO DELICIOSO DE PÃO DE QUEIJO!
HUM!
PRO PADRE NUM POSSO NEGÁ!
QUE DELÍCIA!
NEM PRA FESSORA!
INDA SOBRARAM DOIS...
HUMM!
PÃO DI QUEJO?!
AGORA SÓ TEM UM!

ESTE EU NUM DÔ PRA NINGUÉM!
I...
RONC!
ARA, FIQUEI SEM!
...
INTÃO, MÃE...
...AQUI TÁ O PORVIO!
FIM

Correio do Chico

ATENÇÃO, PAIS:
AS FOTOS DEVEM TER BOA RESOLUÇÃO PARA SEREM PUBLICADAS.

O Igor adora ouvir as historinhas que sua mãe Priscila lê para ele.

IGOR TROMBETA
2 ANOS
RIO DE JANEIRO - RJ
(POR EMAIL)

Curto as revistinhas da turma do Chico, porque ele é engraçado, e o Zé Lelé também!

RAFAELLE RODRIGUES
12 ANOS
PORTO ALEGRE - RS
(POR EMAIL)

O Chico e o Zé Lelé agradecem sua cartinha, Rafaelle! Um beijo!

A Natássia gosta muito de ler as revistinhas do Chico Bento!

NATÁSSIA FÉLIX
6 ANOS
SANTA HELENA DE GOIÁS - GO
(POR EMAIL)

ESCREVA PARA:
REVISTA DO CHICO BENTO©
MANDANDO NOME, IDADE E ENDEREÇO COMPLETOS PARA:
R. DO CURTUME, 745
BL. F - CEP 05065-001
SÃO PAULO - SP

SITE: WWW.TURMADAMONICA.COM.BR
E-MAIL: MSP@TURMADAMONICA.COM.BR

PASSATEMPO

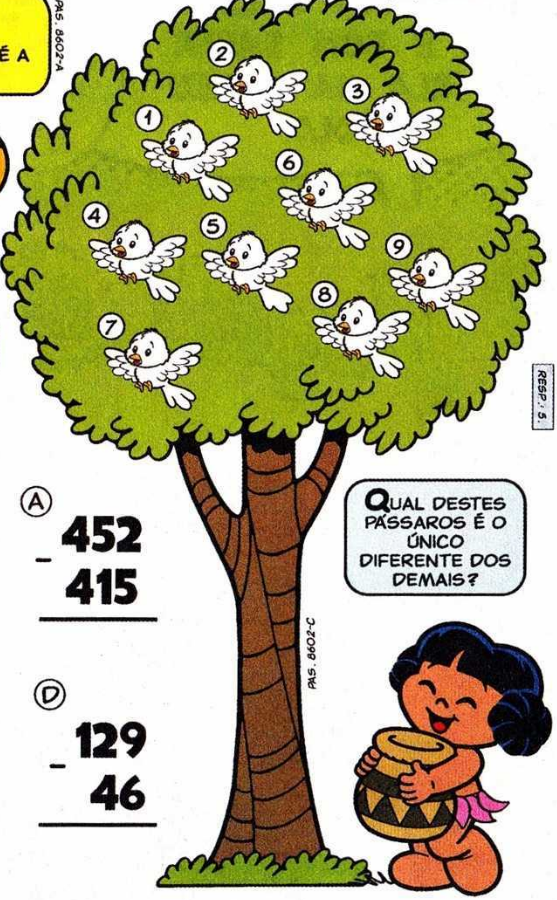
MAURICIO

COLOQUE AS FIGURAS GEOMÉTRICAS EM ORDEM CRESCENTE E DESCUBRA QUAL É A AVE-SÍMBOLO DO BRASIL!

PAS. 8602-A

Nº	Sílaba
4	LA
7	RA
3	Á
1	SA
2	BI
5	RAN
6	JEI

RESP.: SABIÁ-LARANJEIRA.



QUAL DESTES PÁSSAROS É O ÚNICO DIFERENTE DOS DEMAIS?

PAS. 8602-C

RESP.: 5.

A CONTA DE MENOR RESULTADO ABAIXO CORRESPONDE AO TEMPO QUE VIVE, EM MÉDIA, NOSSA AVE-SÍMBOLO! VAMOS LÁ?

PAS. 8602-B

(A) $452 - 415$

(B) $321 - 212$

(C) $538 - 508$

(D) $129 - 46$

RESP.: C (30 ANOS).

SIGA AS COORDENADAS E DESCUBRA O QUE SE COMEMORA NO DIA 5 DE OUTUBRO!

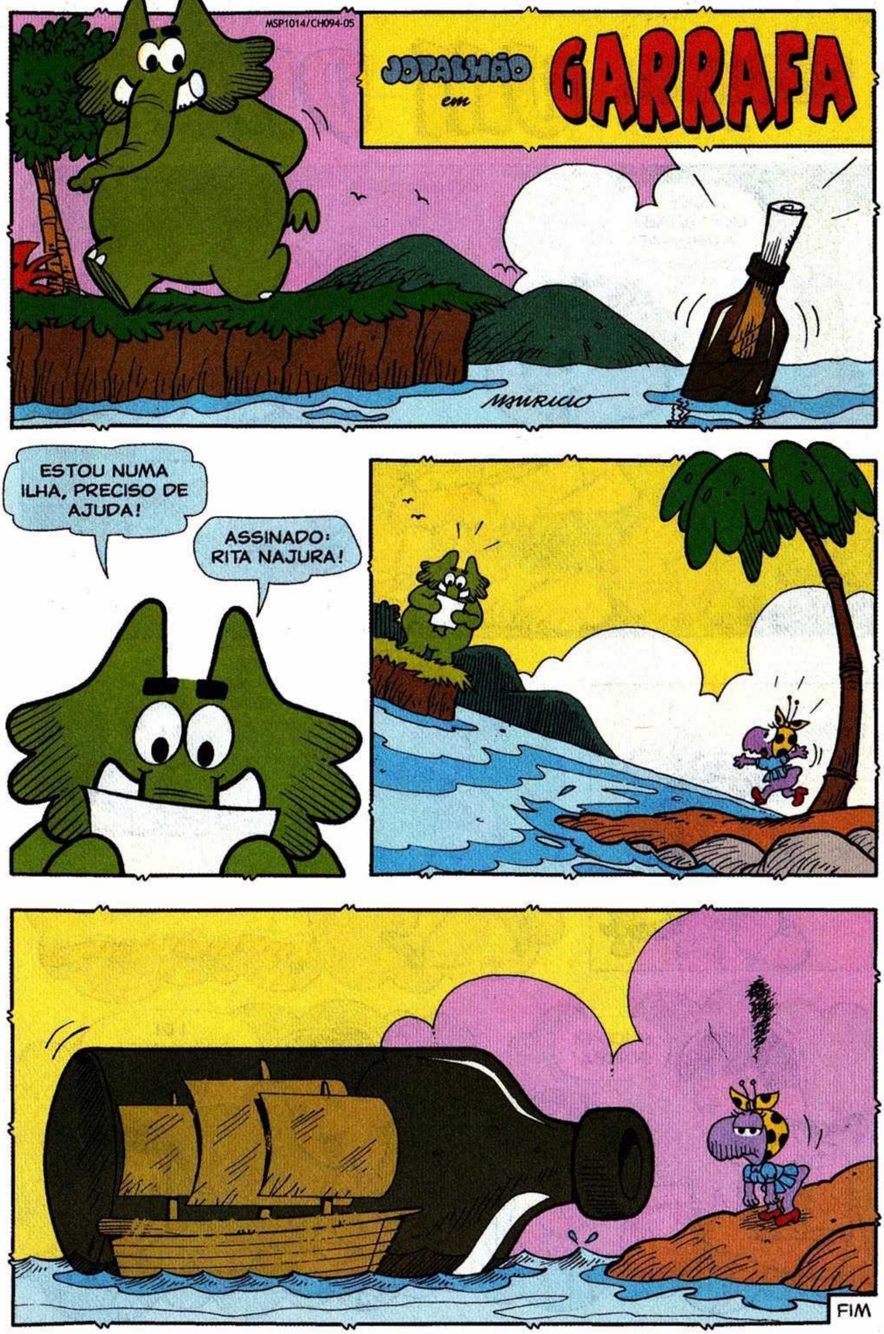
1	2	3	4	5
V	E	D	A	I

- 3 + 5 + 4 → ____
- 3 + 4 → ____
- 4 + 1 + 2 → ____

PAS. 8602-D

RESP.: DIA DA AVE.

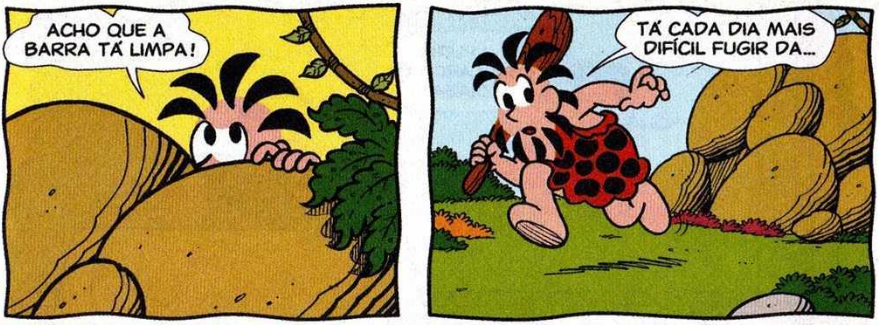
INFORME PUBLICITARIO
A MAGALI CONVIDOU VOCÊ PARA AFESTA. MAS É BOM SABER QUE ELA JÁ COMEU O BOLO.
1964
1966
1970
1980
Magali 50 anos
Magali 50 ANOS
Eugenio
©MSP - BRASIL / 2014
Ela é um doce. E ama doce. Mas também não dispensa salgado, cachorro-quente e muito menos melancia. Nossa comilona faz 50 anos e acaba de ganhar um livro com uma coletânea de suas melhores histórias. Magali 50 anos. Uma edição comemorativa para você devorar com muito gosto.
turmadamonica.com.br | turmadamonica | turmadamonica | turmadamonicaTV | +turmadamonica
/revistaturmadamonica
@gibisdaturminha
MAURICIO DE SOUSA EDITORA
PANINI COMICS
JÁ NAS LIVRARIAS!



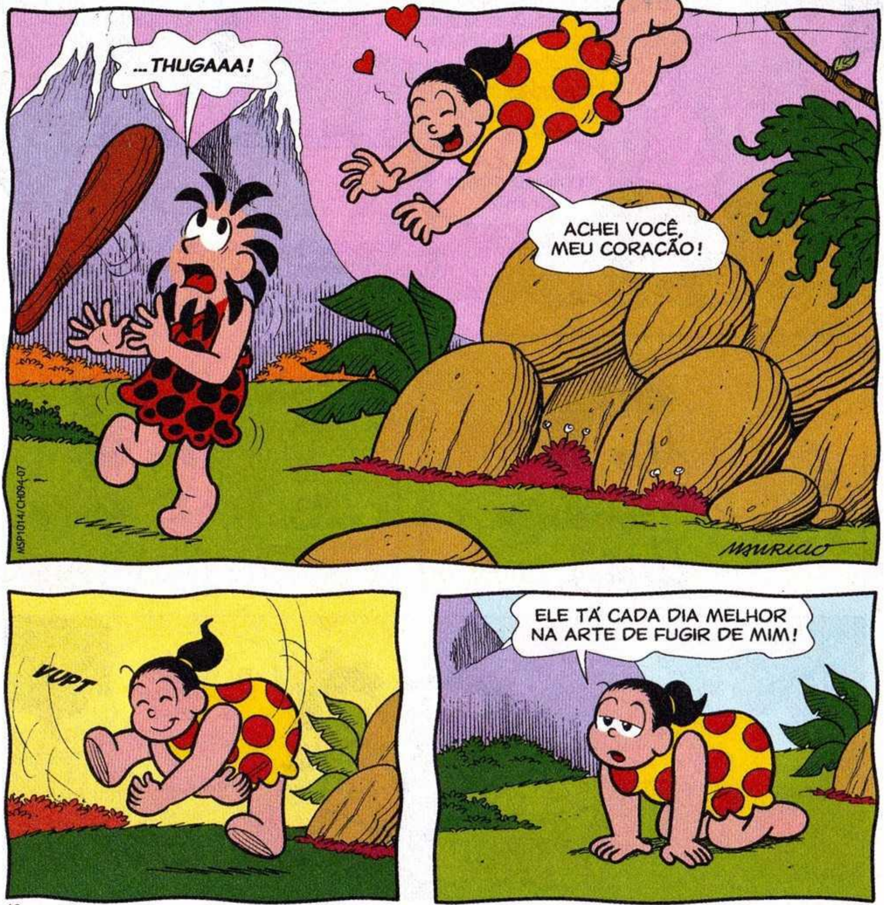
MSP1014/CH094-05
JOTALHÃO em GARRAFA
MAURICIO
ESTOU NUMA ILHA, PRECISO DE AJUDA!
ASSINADO: RITA NAJURA!
FIM

ROSINHA em UM DIA...

... I PUDIM CUM CARDA DI GOIABA!
AH, INDA TEM BOLO DI FUBÁ CUM GOIABADA!
QUI DILÍCIA! TUDINHO COMO EU PIDI!
NUM QUÉ MERMO?
NÃO, BRIGADA!
UM DIA, EU VÔ CABÁ INJOANDO DI GOIABA!
FIM



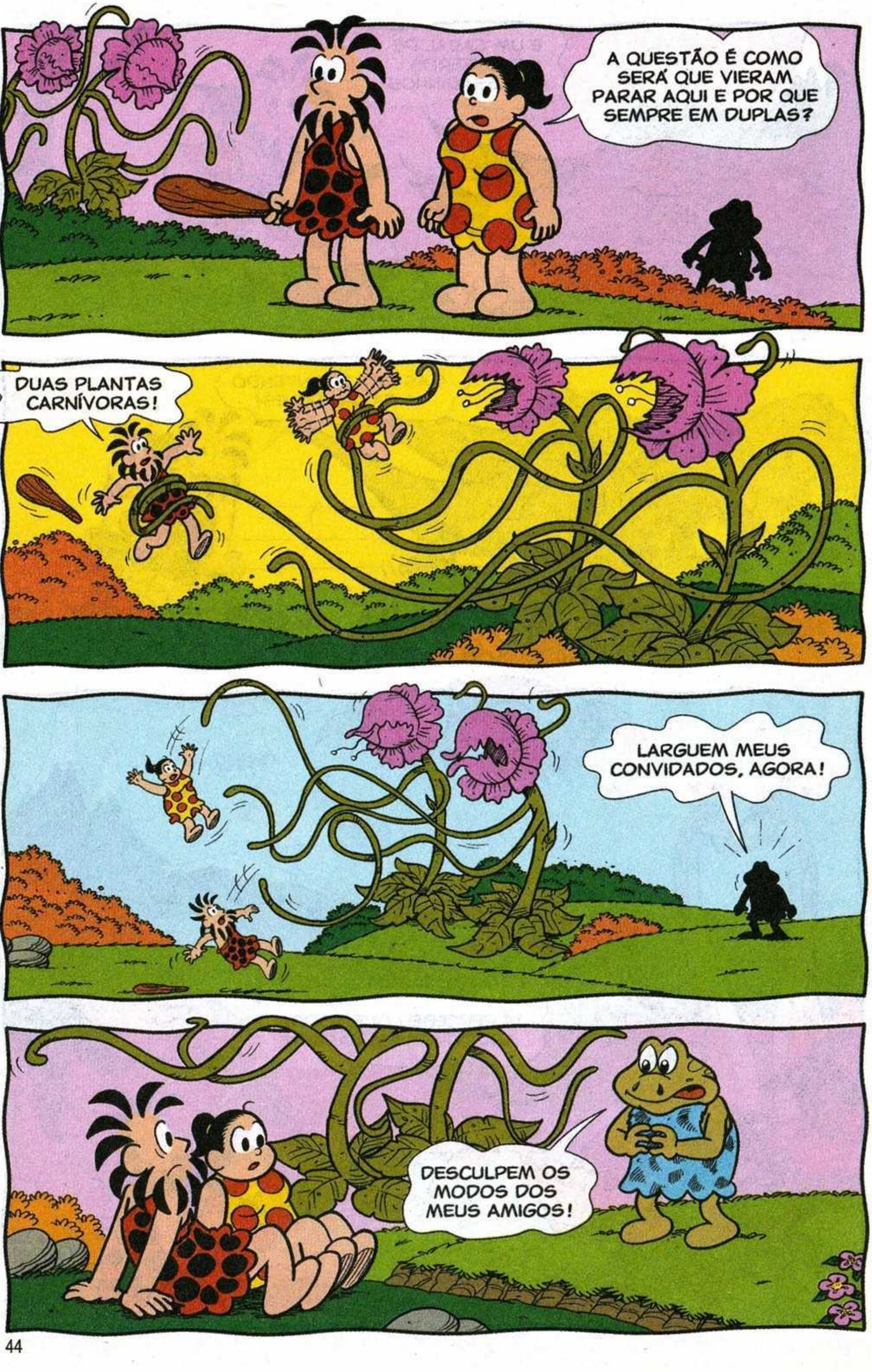
Piteco *em* DE DOIS EM DOIS

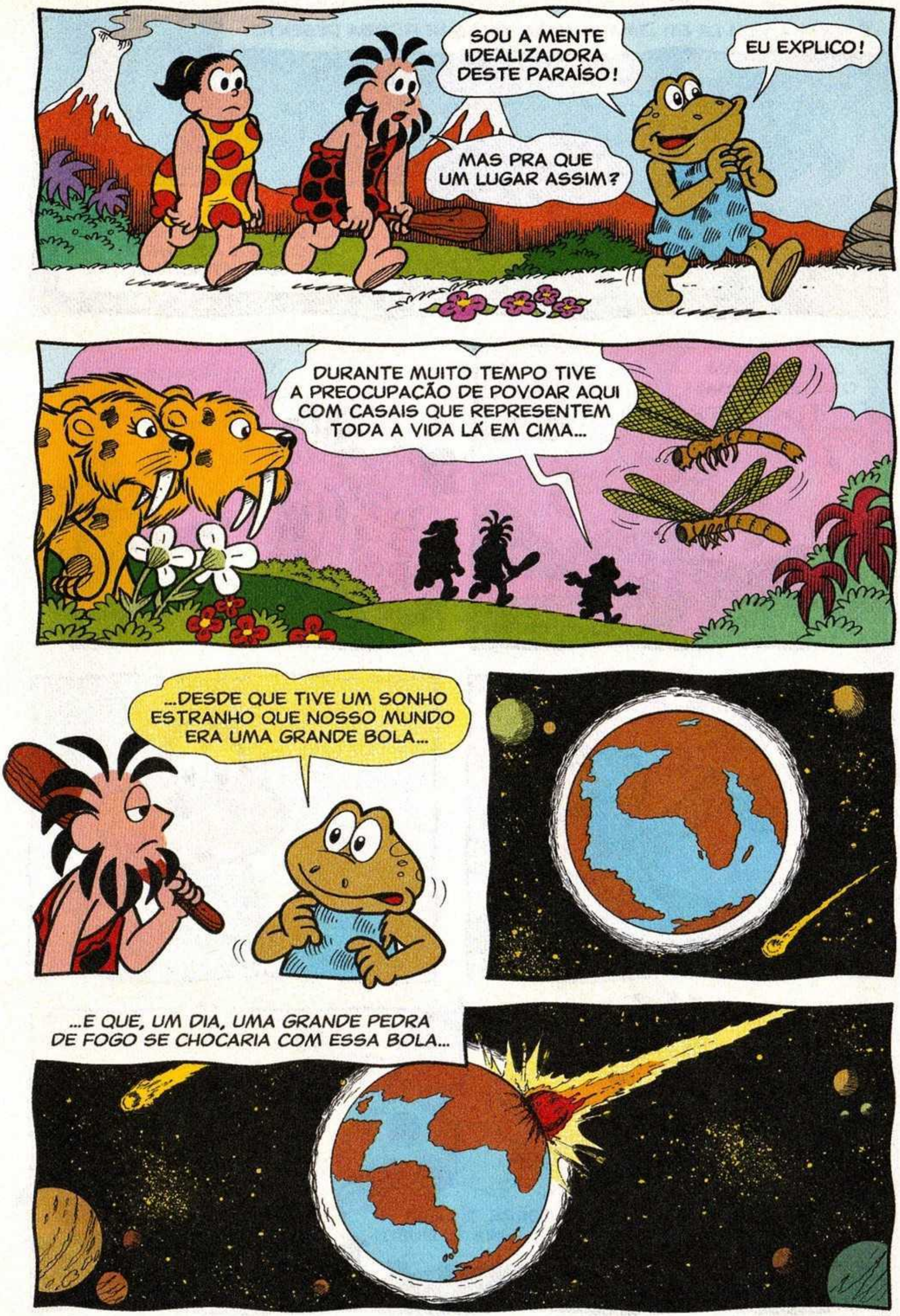


MAS COMO FOI QUE ELE FEZ ISSO DESTA VEZ?
THUGA?
PITECO?
TÔ AQUI EMBAIXO!
ESTOU OUVINDO VOCÊ, MAS NÃO...
VUPT
AH... TÔ TE VENDO...
QUE LUGAR SERÁ ESTE?

PARECE QUE TEM UM JARDIM AQUI EMBAIXO...
QUE LUGAR BONITO!
SÓ ESPERO QUE NÃO SEJA...
...PERIGOSO!
TUDO BEM, É SÓ UM CASAL DE DINOSSAUROS HERBÍVOROS!

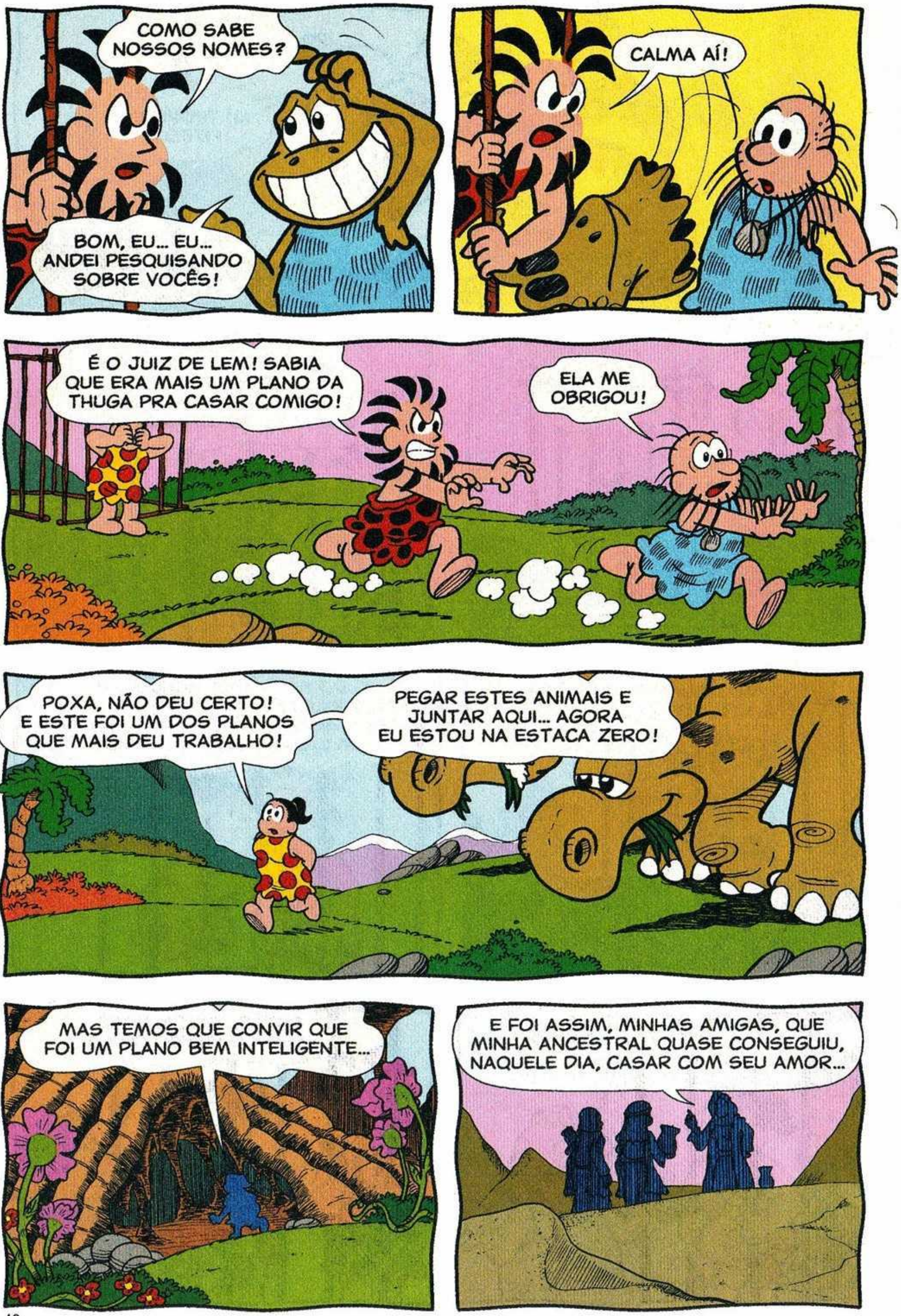
E UM CASAL DE MAMÍFEROS APRESSADINHOS!
MAS EU ATÉ ENTENDO A RAZÃO DELES!
JÁ PERCEBEU QUE TODOS AQUI VIVEM EM CASAIS?

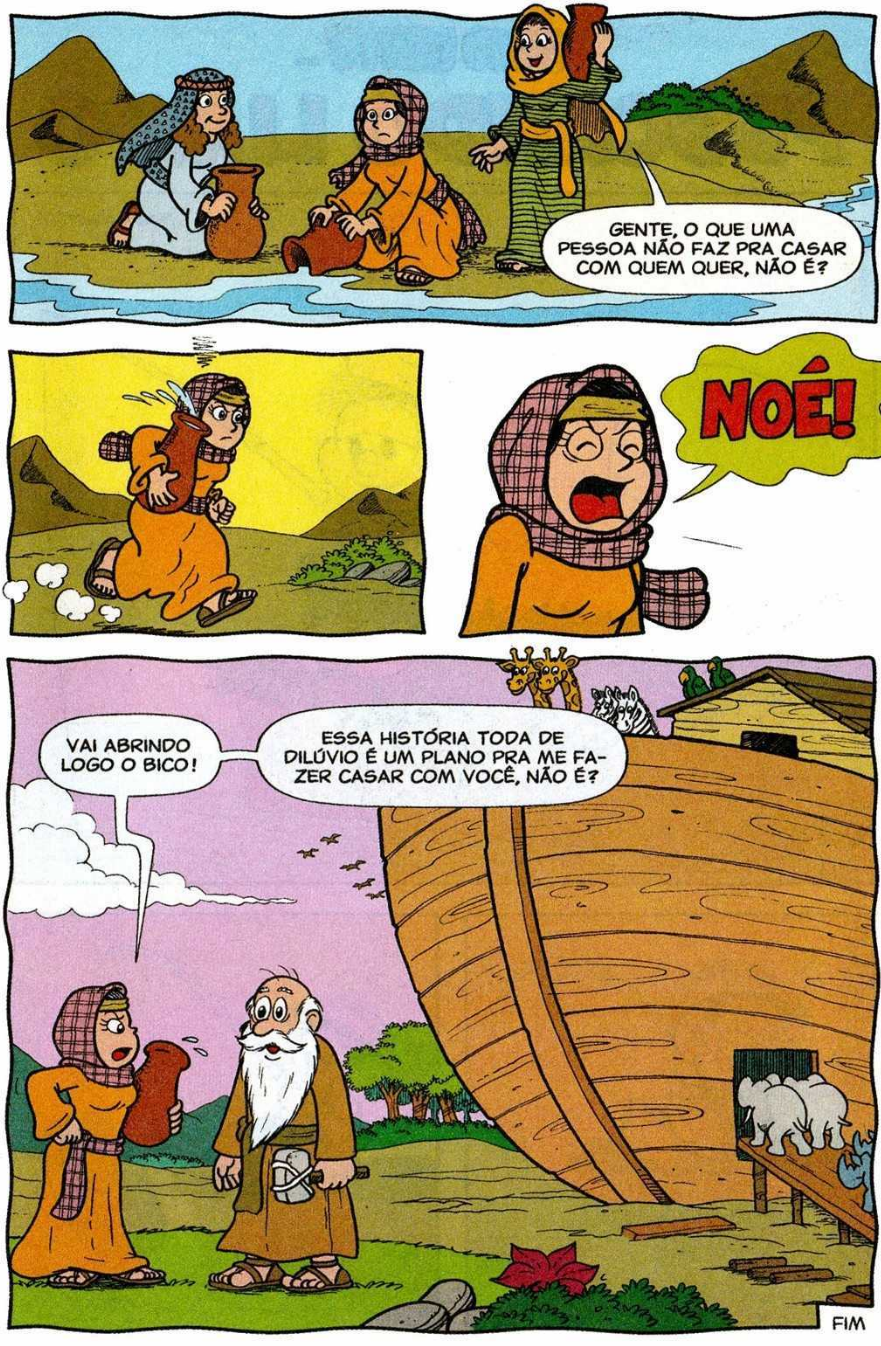

A QUESTÃO É COMO SERÁ QUE VIERAM PARAR AQUI E POR QUE SEMPRE EM DUPLAS?
DUAS PLANTAS CARNÍVORAS!
LARGUEM MEUS CONVIDADOS, AGORA!
DESCULPEM OS MODOS DOS MEUS AMIGOS!


SOU A MENTE IDEALIZADORA DESTE PARAÍSO!
MAS PRA QUE UM LUGAR ASSIM?
EU EXPLICO!
DURANTE MUITO TEMPO TIVE A PREOCUPAÇÃO DE POVOAR AQUI COM CASAIS QUE REPRESENTEM TODA A VIDA LÁ EM CIMA...
...DESDE QUE TIVE UM SONHO ESTRANHO QUE NOSSO MUNDO ERA UMA GRANDE BOLA...
...E QUE, UM DIA, UMA GRANDE PEDRA DE FOGO SE CHOCARIA COM ESSA BOLA...

E TODA A VIDA LÁ EM CIMA SUMIRIA, O LUGAR FICARIA DESERTO!
ENTÃO EU PENSEI EM SEPARAR UM CASAL DE CADA ESPÉCIE E PROTEGER AQUI NESTE LUGAR SUBTERRÂNEO!
E SÓ FALTAVA O ÚLTIMO CASAL!
UM HOMEM E UMA MULHER!
AGORA MEU TRABALHO TÁ COMPLETO, JÁ QUE VOCÊS...
CORRE, THUGA! ESSE CARA É LOUCO!

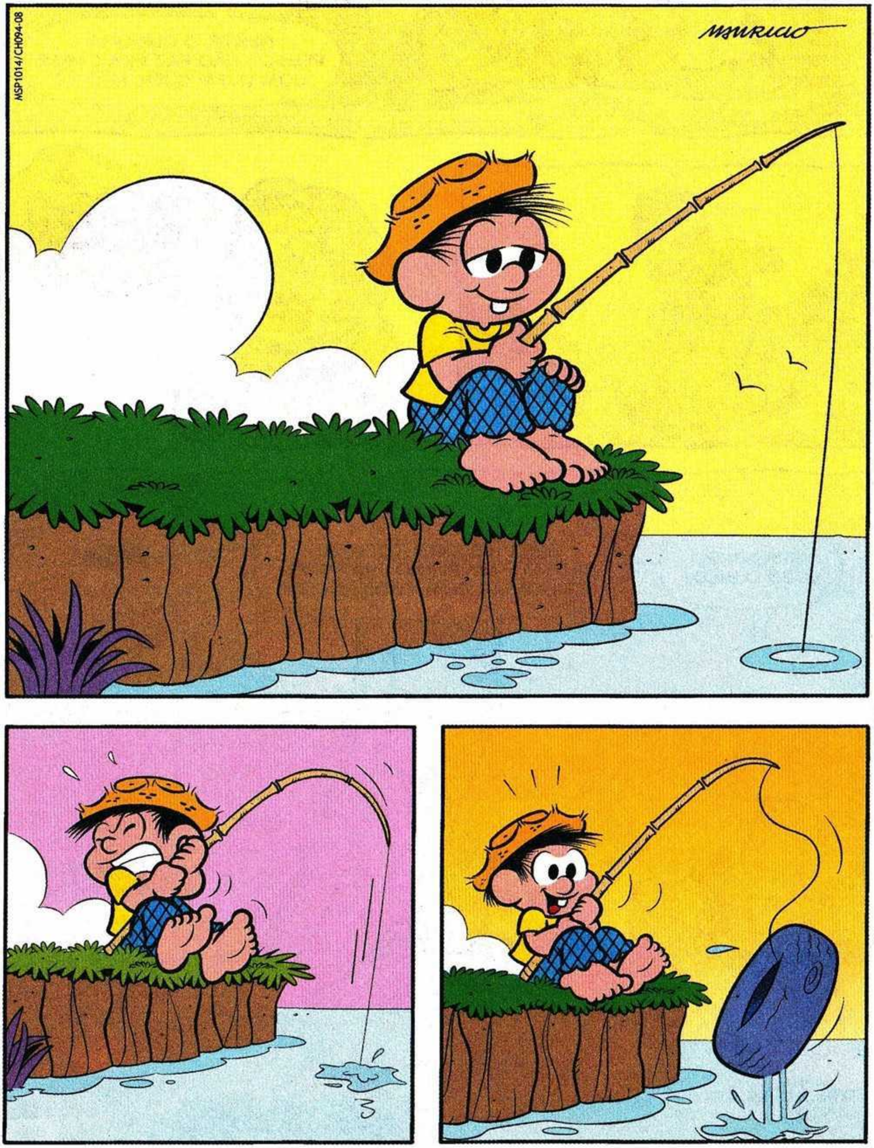
AI! TROPECEI, PITECO!
E ELE NOS PEGOU!
TUDO BEM...
DESCULPA!
OLHA, PRA FICAREM AQUI COMO REPRESENTANTES DA ESPÉCIE HUMANA, PRECISAM CASAR PELAS LEIS DO LUGAR!
COMO AQUI SOU JUIZ, REI, ETC, ETC, VOU CASAR VOCÊS!
TUDO BEM, SE O MUNDO VAI ACABAR LÁ EM CIMA, ACHO QUE NÃO TEM PESSOA MELHOR PRA FORMAR UM CASAL AQUI DO QUE ELA!
QUE BOM QUE OS DOIS ESTÃO DE ACORDO!
ENTÃO, THUGA, VOCÊ ACEITA O PITECO COMO...
EI!

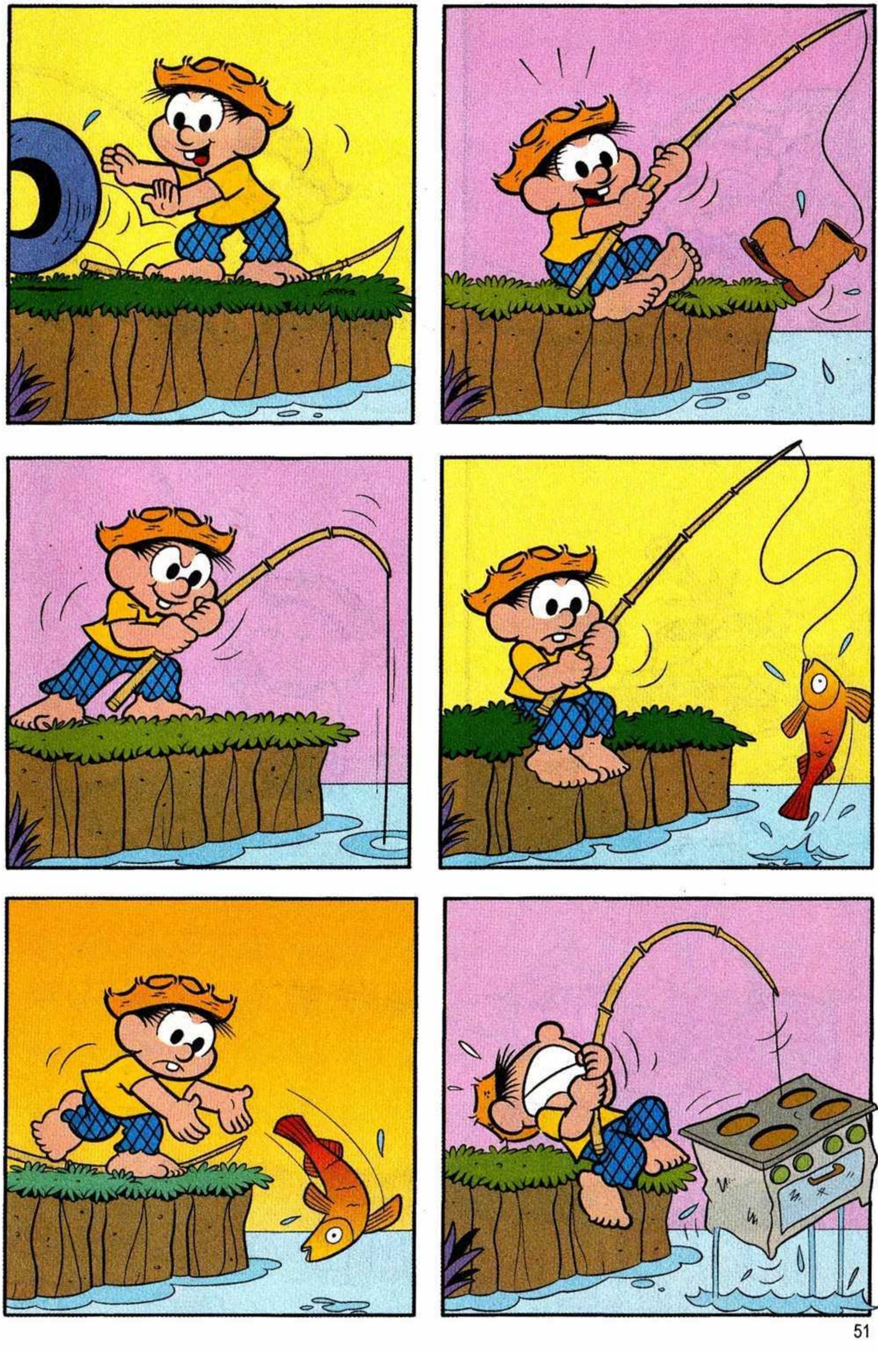

COMO SABE NOSSOS NOMES?
BOM, EU... EU... ANDEI PESQUISANDO SOBRE VOCÊS!
CALMA AÍ!
É O JUIZ DE LEM! SABIA QUE ERA MAIS UM PLANO DA THUGA PRA CASAR COMIGO!
ELA ME OBRIGOU!
POXA, NÃO DEU CERTO! E ESTE FOI UM DOS PLANOS QUE MAIS DEU TRABALHO!
PEGAR ESTES ANIMAIS E JUNTAR AQUI... AGORA EU ESTOU NA ESTACA ZERO!
MAS TEMOS QUE CONVIR QUE FOI UM PLANO BEM INTELIGENTE...
E FOI ASSIM, MINHAS AMIGAS, QUE MINHA ANCESTRAL QUASE CONSEGUIU, NAQUELE DIA, CASAR COM SEU AMOR...

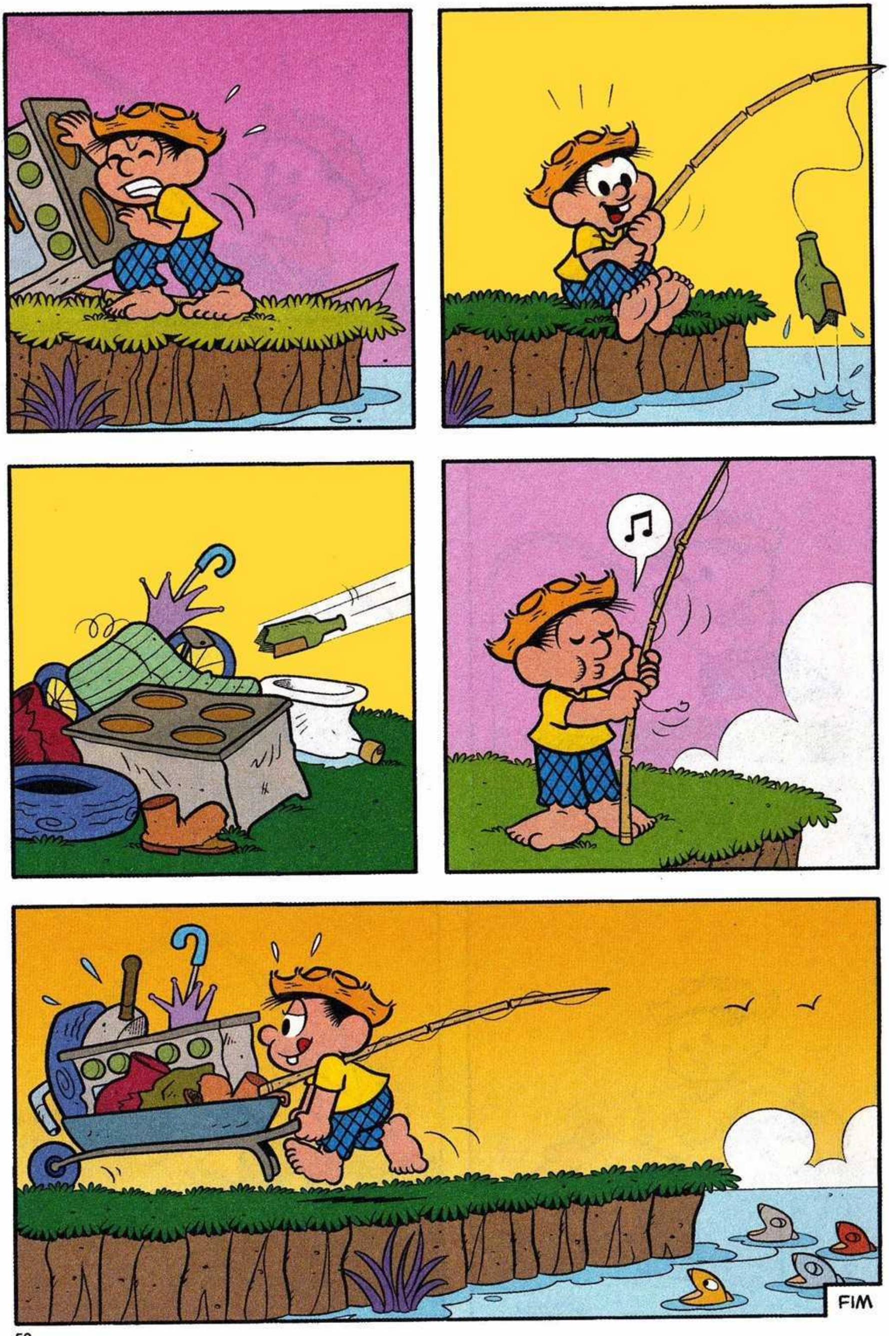

GENTE, O QUE UMA PESSOA NÃO FAZ PRA CASAR COM QUEM QUER, NÃO É?
NOÊ!
ESSA HISTÓRIA TODA DE DILÚVIO É UM PLANO PRA ME FAZER CASAR COM VOCÊ, NÃO É?
VAI ABRINDO LOGO O BICO!
FIM

CHICO BENTO em

PESCANDO LIMPO







FIM

INFORME PUBLICITÁRIO

COPOS DO CHICO BENTO DIVINO FOGÃO

SEUS FILHOS DE ATÉ 12 ANOS **GANHAM** UM COPO DO **CHICO BENTO** E SUA TURMA EM SUAS **REFEIÇÕES**.

Imagens meramente ilustrativas.

© MSP - BRASIL

SÃO 6 MODELOS DE COPOS.

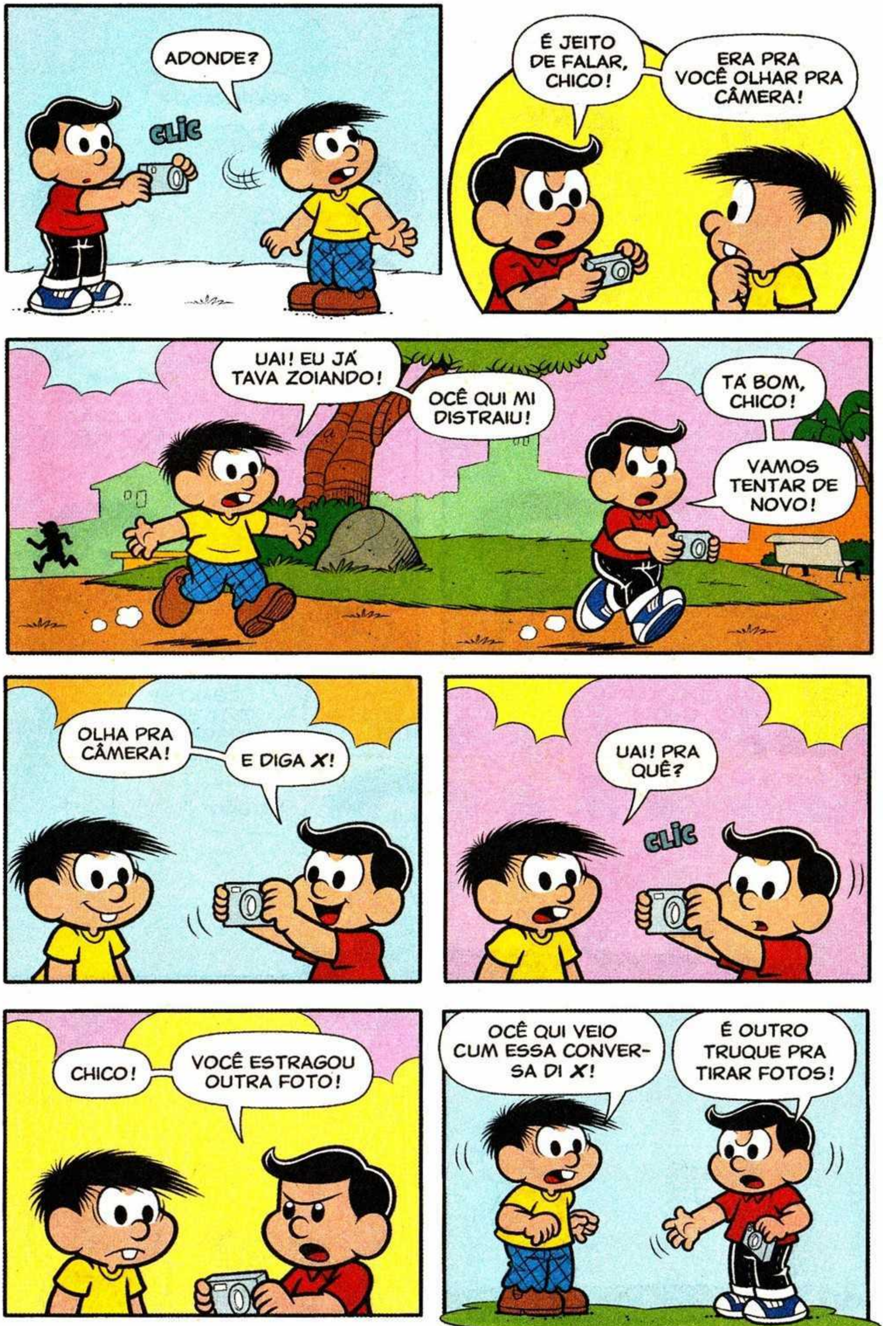
EXCELÊNCIA EM FRANCHISING 2014

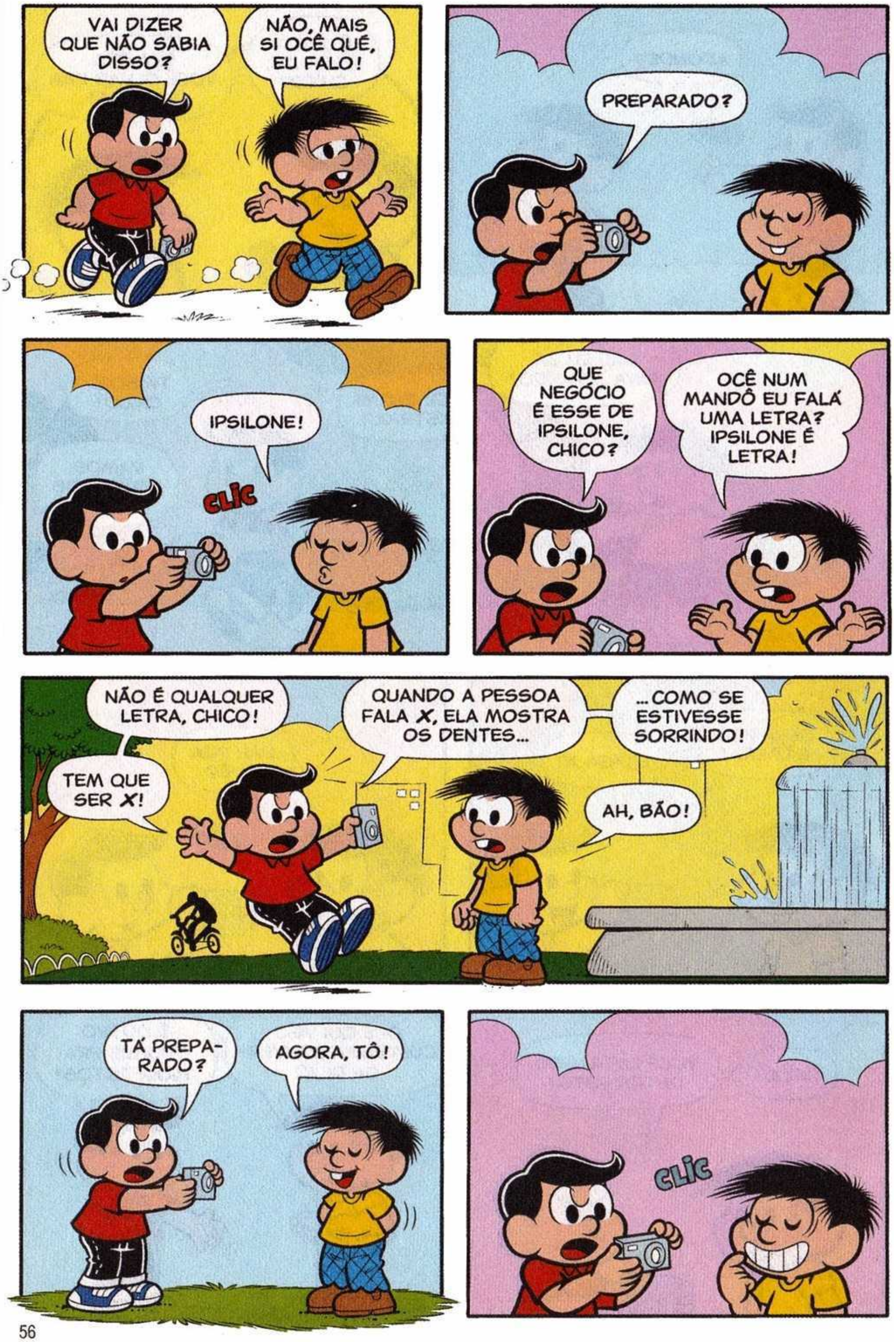
Divino Fogão
COMIDA TÍPICA DA FAZENDA

NOS PRINCIPAIS SHOPPINGS DO BRASIL.
divinofogao.com.br

turmadamonica.com.br | turmadamonica | turmadamonica | turmadamonicaTV | +turmadamonica

CHICO BENTO em A FOTOGRAFIA
MSP1014/CH094-09
LEGAL VOCÊ PASSAR UNS DIAS NA CIDADE COMIGO, CHICO!
EU TAMÉM GOSTEI!
TÔ MI DIVERTINDO À BEÇA!
MAURICIO
VAMOS TIRAR UMA FOTO NESTA PRAÇA PRA MANDAR PROS SEUS PAIS!
BOA IDEIA!
ELES VÃO GOSTÁ DI MI VÊ!
FICA PARADO E...
...OLHA O PASSARINHO!
?


ADONDE?
CLIC
É JEITO DE FALAR, CHICO!
ERA PRA VOCÊ OLHAR PRA CÂMERA!
UAI! EU JÁ TAVA ZOIANDO!
OCÊ QUI MI DISTRAIU!
TÁ BOM, CHICO!
VAMOS TENTAR DE NOVO!
OLHA PRA CÂMERA!
E DIGA X!
UAI! PRA QUÊ?
CLIC
CHICO!
VOCÊ ESTRAGOU OUTRA FOTO!
OCÊ QUI VEIO CUM ESSA CONVER-SA DI X!
É OUTRO TRUQUE PRA TIRAR FOTOS!



VAI DIZER QUE NÃO SABIA DISSO?
NÃO, MAIS SI OCÊ QUÉ, EU FALO!
PREPARADO?
IPSILONE!
CLIC
QUE NEGÓCIO É ESSE DE IPSILONE, CHICO?
OCÊ NUM MANDÔ EU FALÁ UMA LETRA? IPSILONE É LETRA!
NÃO É QUALQUER LETRA, CHICO!
TEM QUE SER X!
QUANDO A PESSOA FALA X, ELA MOSTRA OS DENTES...
...COMO SE ESTIVESSE SORRINDO!
AH, BÃO!
TÁ PREPA-RADO?
AGORA, TÔ!
CLIC

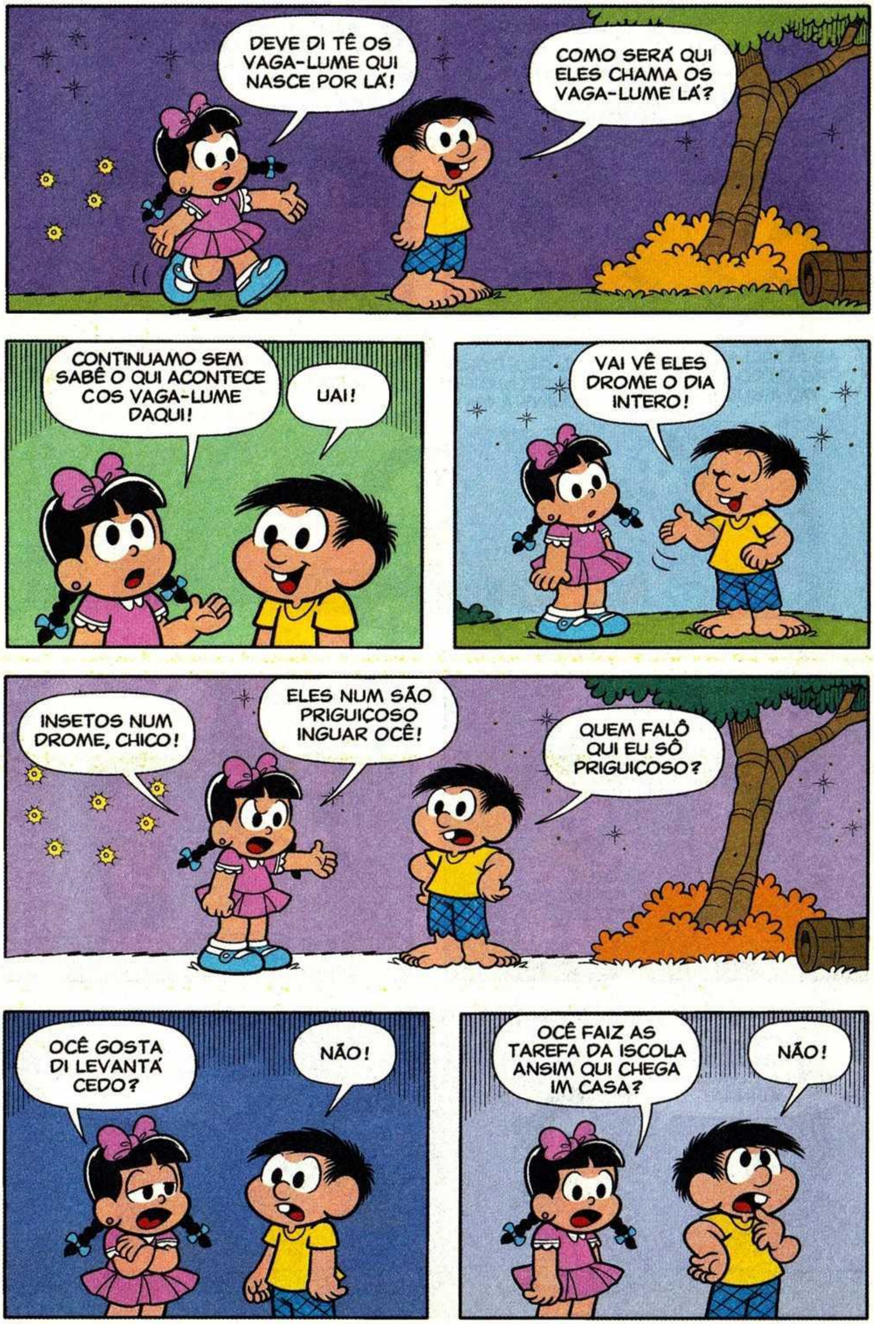
O QUE FOI ISSO AGORA, CHICO?
OCÊ MANDÔ EU MOSTRÁ OS DENTE!
EU MANDEI VOCÊ RIR!
UAI! RI DI QUÊ?
DE QUALQUER COISA, CHICO!
É SÓ PRA NÃO FICAR SÉRIO NA FOTO!
TÁ BÃO!
VÔ PENSÁ IM ARGUMA COISA GOZADA!
VAMOS VER SE, AGORA, DÁ CERTO!
COMO DAQUELA VEIZ QUI A CARÇA DO ZÉ LELÉ FURÔ...
...QUANDO A GENTE TAVA FUGINDO DO NHÔ LAU!
HÁ! HÁ! HÁ!
OPA!!
CLIC

O QUE VOCÊ TÁ FAZENDO AÍ, CHICO?
É PROIBIDO NADAR!
É QUI EU RI DIMAIS I TRUPIQUEI!
ASSIM TÁ DIFÍCIL!
FAÇA COMO EU MANDAR!
FIQUE PARADO E FINJA QUE TÁ SORRINDO!
TÁ MEIO ESQUISITO, MAS SERVE!
VOU LIGAR O *FLASH* PORQUE TÁ ESCURECENDO!
NÃO SE MEXA!
TÁ BÃO!
FLASH
CHICO!! ERA PRA VOCÊ SORRIR!!
OCÊ ACENDEU ESSA LUIZ NOS MEU ZOIO! OCÊ ACHA QUI ISSO TEM GRAÇA?

EU DESISTO!
NÃO DÁ PRA TIRAR UMA FOTO BOA COM VOCÊ!
ARA! NUM PERCISA FICÁ BRABO!
A GENTE MANDA ESSAS FOTO MERMO!
ASSIM...
O CHICO PARECE QUI TÁ BEM!
SERÁ QUI ELE TÁ CUM DOR DI DENTE?
MAIS ACHO QUI ELE NUM TÁ GOSTANDO MUITO DO PASSEIO!
NUM RIU IM NINHUMA FOTO!
FIM

MSP1014/CH094-10
CHICO BENTO em:
PRA ONDE VÃO OS VAGA-LUMES?
QUI NOITE MAIS LINDA I ISTRELADA, NUM É, CHICO?
MAURICIO
I OIA ESSES VAGA-LUME!
É MERMO!
QUI BELEZURA!
É BUNITO VÊ ELES PISCANDO DI NOITE!
INGRAÇADO! AGORA É QUI EU TÔ PENSANDO...

A GENTE NUM VÊ VAGA-LUME DURANTE O DIA?
PRA DONDE ELES VÃO?
BÃO, DEVE DI SÊ PRO MERMO LUGAR AONDE VÃO AS ISTRELA!
ARA, CHICO...
AS ISTRELA VÃO PRO OTRO LADO DO MUNDO!
NO JAPÃO, DONDE É NOITE QUANDO AQUI VIRA DIA!
A FESSORA JÁ IXPRICÔ ISSO!
INTÃO, OS VAGA-LUME VÃO PRO JAPÃO QUANDO AQUI É DIA!
TÁ LOCO, CHICO?
O JAPÃO É MUITO LONGE!
ELES NUM IA CONSEGUI CHEGÁ INTÉ LÁ CUM ESSAS ASINHA!
UAI! QUÉ DIZÊ QUI NUM TEM VAGA-LUME NO JAPÃO?


DEVE DI TÊ OS VAGA-LUME QUI NASCE POR LÁ!
COMO SERÁ QUI ELES CHAMA OS VAGA-LUME LÁ?
CONTINUAMO SEM SABÊ O QUI ACONTECE COS VAGA-LUME DAQUI!
UAI!
VAI VÊ ELES DROME O DIA INTERO!
INSETOS NUM DROME, CHICO!
ELES NUM SÃO PRIGUIÇOSO INGUAR OCÊ!
QUEM FALÔ QUI EU SÔ PRIGUIÇOSO?
OCÊ GOSTA DI LEVANTÁ CEDO?
NÃO!
OCÊ FAIZ AS TAREFA DA ISCOLA ANSIM QUI CHEGA IM CASA?
NÃO!

OCÊ GOSTA DI DRUMI NA REDE DISPOIS DO ARMOÇO?
CRARO!
VIU? OCÊ É PRIGUIÇOSO!
ARA!
I OCÊ QUI TEM A MANIA DI VARRÊ A POERA PRA DIBAIXO DO TAPETE?
ROSINHA! OCÊ FAIZ ISSO?
VIU O QUI OCÊ FEIZ?
É INTRIGA DO CHICO, MÃE!
NUM QUERDITA NELE!

PERAÍ! AQUI IM CASA NUM TEM TAPETE!
EU SEI! É SÓ JEITO DI FALÁ!
FIGURA DI LINGUAGE!
A FESSORA IXPRICÔ ISSO NA AULA!
NUM APRENDEU PRU QUÊ? NUM TAVA PRESTANDO ATENÇÃO?
FECHA ESSA MATRACA, CHICO!
EITA! INTÉ ISPANTÔ OS VAGA-LUME!
OCÊ QUI ISTRAGÔ A NOITE!
VÔ DRUMI!
PASSÁ BEM!
BLAM
CREDO! COMO A ROSINHA TÁ NERVOSA!

NO OUTRO DIA...
DISCURPA, ROSINHA!
EU NEM QUIS TI ABORRECÊ ONTE DI NOITE!
EU TAMÉM NUM DIVIA TÊ FALADO QUI OCÊ É PRIGUIÇOSO!
DI NOITE EU VORTO PRA GENTE NAMORÁ I OIÁ AS ISTRELAS!
I OS VAGA-LUME!
É MERMO! TUDO COMEÇÔ POR CAUSA DOS VAGA-LUME!
I EU CONTINUO SEM SABÊ PRA DONDE ELES VÃO DI DIA!
HUM? QUE FOI ISSO?
NADA! VOLTA A DORMIR QUE À NOITE A GENTE TEM QUE SAIR POR AÍ PISCANDO!
FIM

CHICO BENTO

PANINI COMICS

PANINI BRASIL LTDA.
Diretor-Presidente: José Eduardo Severo Martins
Diretor Administrativo e Financeiro: Roberto Augusto Bezerra
Diretor Comercial, Marketing e Publicações: Marcio Borges

CHICO BENTO ©

Nº 94 - Outubro de 2014

EDITORIAL
Gerente de Publicações / Editor-Chefe: Érico Rodrigo Maioli Rosa
Editores Seniores: Emerson Agune, Levi Trindade / **Editora-assistente:** Tatiana Yoshizumi
Designers: Henrique Ozawa, Jaqueline de Lima, Marcos R. Sacchi, Tatiana Josefovich
Produção Editorial: Alex Yamaki / **Auxiliar Administrativo:** Amanda da Silva

COMERCIAL E MARKETING
Gerente de Marketing: Marcelo Adriano da Silva
Analista de Marketing: Bruna Marcela Rodrigues
Consultor de Assinaturas: Rodrigo Lopes Neto
Publicidade: Rifs Comunicação - Iracema Vieira, Rubens Fukui
Tel.: (11) 3062-0961 / 3088-6738 - comercial@rifs.com.br
Assessoria de Comunicação: Litera - imprensa.panini@litera.com.br

PLANEJAMENTO E CONTROLE DE PRODUÇÃO
Gerente Industrial: Edson Aprijo de Farias
Esta revista foi impressa pela **São Francisco Gráfica e Editora**

DISTRIBUIÇÃO
FC Comercial e Distribuidora S/A. - R. Dr. Kenkiti Shimomoto, 1678, sala A, CEP 06045-390 - Osasco - SP

ANER

Chico Bento é uma publicação mensal da Panini Brasil Ltda. **Administração, Redação e Publicidade:** Alameda Caiapós, 425 - Centro Empresarial Tamboré - CEP 06460-110 - Barueri - SP - Brasil. © 2014 Mauricio de Sousa e Mauricio de Sousa Produções Ltda., todos os direitos reservados - www.turmadamonica.com.br. Direitos desta edição no Brasil e em Portugal reservados à Panini Brasil Ltda. As histórias, personagens e nomes apresentados nesta revista, bem como suas distintas semelhanças, salvo quando indicado, são propriedades da Mauricio de Sousa Produções e publicados sob sua licença. Todos os direitos reservados. É proibida a reprodução total ou parcial desta obra sem a prévia autorização dos editores. Data desta edição: outubro de 2014.

MAURICIO DE SOUSA EDITORA

Estúdios Mauricio de Sousa
Presidente: Mauricio de Sousa
Diretoria: Alice K. Takeda, Mauro Takeda e Sousa, Mônica S. e Sousa, Yara Maura Silva.

HISTÓRIAS EM QUADRINHOS
Diretora Executiva: Alice K. Takeda. **Redação:** Mauricio de Sousa, Marina Takeda e Sousa, André Simas, Edson Luis Itaborahy, Emerson B. Abreu, Felipe C. Ribeiro, Flávio T. de Jesus, Gerson L. B. Teixeira, João Marcos P. Mendonça, Lancast Mota, Luciana Luppe, Marcelo Barreto de Lacerda, Paulo R. Back, Roberto Munhoz, Robson B. Lacerda, Rogério Mascarenhas. **Desenho:** Altino O. Lobo, Carlos A. Pereira, Denis Y. Oyafuso, Diego S. A., Emy T. Y. Acosta, Enrique Valdez, Fernando Luís Campos, Jairo Alves dos Santos, Jeane Mestre, Olga M. Ogasawara, Ricardo Roásio, Sidnei L. Salustre, Thiago Vieira. **Arte-final:** Andrea de Petta, A. Mauricio Sousa Neto, Clarisse Hirabayashi, Cleber Salles, Cristiane Colheado, Juliana M. de Assis, Kazuo Yamassake, Lilian A. Almeida, Marco Antonio de Oliveira, Marcos Fernando Silva, Reginaldo S. Almeida, Rudinei C. Acosta, Sérgio T. Graciano, Tatiana M. Santos, Thiago Martins, Wagner Bonilla. **Ilustrações de Capa:** Diogo Nascimento, Emy T. Y. Acosta, Giba Valadares, Kaio Bruder, Marcelo Conquista, Mauro Souza, Wagner Bonilla. **Letras:** Carlos Kina, Eliza T. K. B. Lacerda, Juliana Nunes. **Acabamento:** A. Mauricio Sousa Neto. **Cor:** Alexandro de Souza, Andréia Moreira Furutani, Miriam S. Tominaga, Sandra Yamassake. **Continuidade:** Eunice Tieko Hirata. **Layout de Passatempos:** Adriana Mosquetto Ieva, Maria Amélia Gomes. **Assistentes de Arte:** Gerson Campos, Reginaldo Graciano, Thompson Eduardo Carrara. **Coordenação de Arte:** Maria Aparecida Rabello, Maria de Fátima A. Claro. **Planejamento Editorial:** Sidney Gusman. **Revisão de textos:** Ivana Mello, Solange M. Lemes.

MERCHANDISING
Diretora Executiva: Alice K. Takeda. **Designer:** Emy T. Y. Acosta. **Desenhos:** Denis Y. Oyafuso. **Arte-final:** Clarisse Hirabayashi, Romeu T. Furusawa. **Comercial: Diretora:** Mônica S. e Sousa - monica.sousa@turmadamonica.com.br. **Gerente de Produtos Editoriais:** Rodrigo Paiva. **Gerente de Promoções:** Evandro Valentini. **Projetos Especiais: Diretor:** Abel Mesquita Zambom. **Internet:** Marcos S. e S. Saraiva. **Internacional: Vice-Presidente:** Yara Maura Silva. **Diretora:** Mayra C. Silva. **Teatro: Diretor:** Mauro Takeda e Sousa. Tel.: (11) 3613-5031. **Exposições:** Jacqueline Mouradian. **Comunicação Integrada:** Ivana Mello, Bruno Boscolo, Daniela Gomes, Érica Rossini, Marcos Costi, Therezinha S. Branco, Vivian Aguiar. Tel.: (11) 3613-5055.

Supervisão Geral: Mauricio de Sousa.

Departamento Comercial:
licenciamento@turmadamonica.com.br

Instituto Mauricio de Sousa:
instituto@institutomauriciodesousa.org.br

Estúdios Mauricio de Sousa:
Rua do Curtume, 745 - Bloco F
Lapa - São Paulo - SP - 05065-001
Tel.: (11) 3613-5000

© 2014 Mauricio de Sousa Produções.
Todos os direitos reservados.

ATENDIMENTO AO ASSINANTE
2ª a 6ª feira, das 9:00 h às 18:00 h

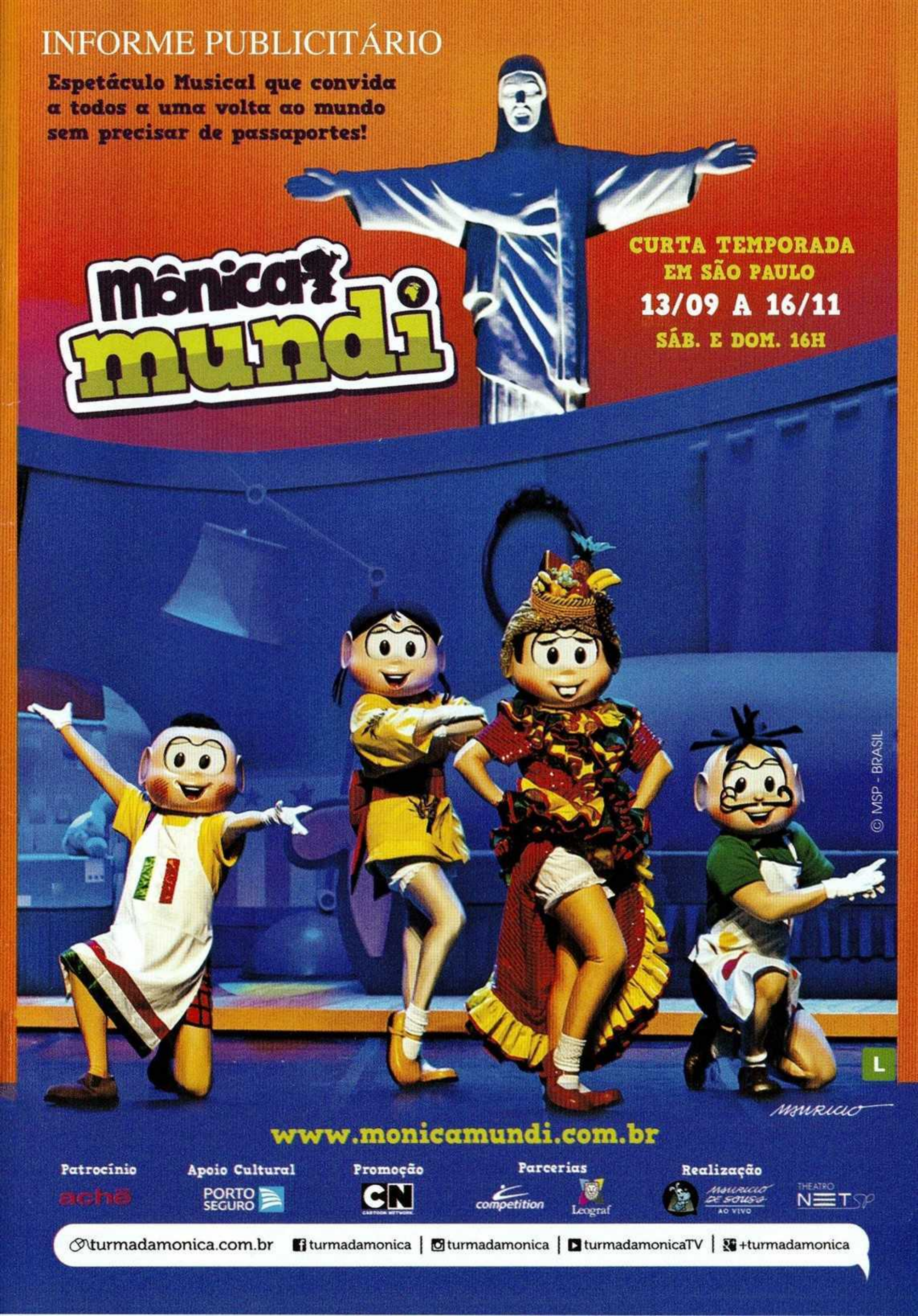
São Paulo	(11) 3512-9444
Rio de Janeiro	(21) 4062-7989
Belo Horizonte	(31) 4063-9489
Curitiba	(41) 4063-8355
Florianópolis	(48) 4052-8636
Porto Alegre	(51) 4063-8869
Brasília	(61) 4063-7889
Goiânia	(62) 4053-8851
Salvador	(71) 4062-9340

Internet: www.assinemonica.com.br
Fax: (11) 3845-0399

www.turmadamonica.com.br
msp@turmadamonica.com.br
www.turmadamonicanapanini.com.br
atendimento.turmadamonica@panini.com.br

Disk Banca
Números atrasados poderão ser adquiridos diretamente com o seu jornaleiro, havendo estoque disponível, pelo preço da última edição.

530263104094


INFORME PUBLICITÁRIO
Espetáculo Musical que convida a todos a uma volta ao mundo sem precisar de passaportes!
Mônica Mundi
CURTA TEMPORADA EM SÃO PAULO
13/09 A 16/11
SÁB. E DOM. 16H
© MSP - BRASIL
L
MAURICIO
www.monicamundi.com.br
Patrocínio
aché
Apoio Cultural
PORTO SEGURO
Promoção
CN
Parcerias
competition
Leograf
Realização
MAURICIO DE SOUSA AO VIVO
THEATRO NET SP
turmadamonica.com.br
turmadamonica
turmadamonica
turmadamonicaTV
+turmadamonica

INFORME PUBLICITÁRIO

Os caminhos que levaram à mais antiga parceria da turma.

Versões em capa dura e brochura.

Eduardo Damasceno e Luís Felipe Garrocho reimaginam a história que levou os primeiros personagens criados por Mauricio de Sousa a se encontrar. Bidu e Franjinha irão percorrer caminhos cheios de aventura e ternura nesta edição que já nasceu clássica.

MAURICIO DE SOUSA EDITORA

PANINI COMICS

www.paninicomics.com.br

Eugenio

© MSP - BRASIL/2014